

بنك دبي التجاري ش.م.ع.

البيانات المالية المرحلية الموجزة الموحدة للمجموعة

لفترة التسعة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠٢٤

صفحة	المحتويات
١	تقرير مدققي الحسابات المستقلين حول مراجعة البيانات المالية المرحلية الموجزة الموحدة للمجموعة
٢	بيان المركز المالي المرحلي الموجز الموحد للمجموعة
٣	بيان الأرباح أو الخسائر المرحلي الموجز الموحد للمجموعة
٤	بيان الدخل الشامل الآخر المرحلي الموجز الموحد للمجموعة
٥	بيان التغيرات في حقوق الملكية المرحلي الموجز الموحد للمجموعة
٦	بيان التدفقات النقدية المرحلي الموجز الموحد للمجموعة
٣٤-٧	إيضاحات حول البيانات المالية المرحلية الموجزة الموحدة للمجموعة

تقرير عن مراجعة المعلومات المالية المرحلية

السادة أعضاء مجلس الإدارة
بنك دبي التجاري (ش.م.ع.)
دبي
الإمارات العربية المتحدة

مقدمة

لقد قمنا بمراجعة بيان المركز المالي المرحلي الموجز الموحد المرفق لبنك دبي التجاري (ش.م.ع.) ("البنك") وشركاته التابعة (يشار إليها معاً باسم "المجموعة") كما في ٣٠ سبتمبر ٢٠٢٤ وكل من بيان الأرباح والخسائر المرحلي الموجز الموحد، وبيان الدخل المرحلي الشامل الموجز الموحد، وبيان التدفقات النقدية المرحلي الموجز الموحد، وبيان التغيرات في حقوق الملكية المرحلي الموجز الموحد لفترة التسعة أشهر المنتهية بذلك التاريخ. إن الإدارة مسؤولة عن إعداد وعرض هذه المعلومات المالية المرحلية وفقاً للمعيار المحاسبي الدولي رقم ٣٤ "التقارير المالية / المرحلية" ("المعيار المحاسبي الدولي رقم ٣٤"). إن مسؤوليتنا هي إبداء استنتاج حول هذه المعلومات المالية المرحلية بناءً على مراجعتنا.

نطاق المراجعة

لقد أجرينا مراجعتنا وفقاً للمعيار الدولي حول عمليات المراجعة رقم ٢٤١٠، "مراجعة المعلومات المالية المرحلية التي يوديها مدقق الحسابات المستقل للمنشأة". وتألف عملية مراجعة المعلومات المالية المرحلية من إجراء استفسارات من المسؤولين في المقام الأول عن المسائل المالية والمحاسبية، وتطبيق إجراءات المراجعة التحليلية وغيرها. وحيث أن نطاق عملية المراجعة يقل بشكل جوهري عن نطاق عملية التدقيق التي تتم وفقاً للمعايير الدولية للتدقيق، الأمر الذي بناءً عليه لا نتمكن من الحصول على تأكيد بأننا سوف تكون على علم بجميع المسائل المهمة التي قد يتم تحديدها في المراجعة. وفقاً لذلك، فإننا لا نبدي رأي تدقيق.

الاستنتاج

استناداً إلى مراجعتنا، لم يلفت انتباها ما يجعلنا نعتقد أن المعلومات المالية المرحلية المرفقة لم يتم إعدادها، من جميع النواحي الجوهرية وفقاً للمعيار المحاسبي الدولي رقم ٣٤.

أمر آخر

تم تدقيق بيان المركز المالي الموحد كما في ٣١ ديسمبر ٢٠٢٣ من قبل مدقق حسابات آخر أبدى رأياً غير معدل في تاريخ ٣١ يناير ٢٠٢٤. علاوة على ذلك، فإن المعلومات المالية المرحلية الموجزة الموحدة للفترة المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠٢٣ قد تمت مراجعتها من قبل مدقق آخر أبدى استنتاج غير معدل في ٢٥ أكتوبر ٢٠٢٣.

ديلويت آند توش (الشرق الأوسط)



موسى الرميحي
رقم القيد ٨٧٢٢
٢٠٢٤ أكتوبر ٢٣

دبي

الإمارات العربية المتحدة

بنك دبي التجاري ش.م.ع.
بيان المركز المالي المرحلية الموجز الموحد للمجموعة
كما في ٣٠ سبتمبر ٢٠٢٤

٣١ ديسمبر ٢٠٢٣ ألف درهم (مدققة)	٢٠٢٤ سبتمبر ٢٠٢٤ ألف درهم (غير مدققة)	إيضاحات
١٥,٠٠٩,٦٠٢	١٦,١٢٦,١٥٣	٧
٣,٧٧٢,٧٠٩	٤,١٥٢,٠٤٠	٨
٨٣,٣١٣,٣٠٦	٩١,٧٤٦,٤٩٢	٩
١٥,٠٩٨,٧٢٩	١٥,٥٤٨,٩٥٩	١٠
١٠٢,٣٩٠	١١٢,٦٤٦	
٢٤٦,٠٥٠	٢٤٦,٠٥٠	
٤٣١,٨٤٣	٥٤٠,٤٧٧	
٧,٩٣١,٥١٨	٩,١٢٩,٥٣٩	
٦٩٧,٨٧٢	٥٨٣,١٧٣	
٢,٣٨٣,٤٧٢	٢,٠٣١,٥٨٨	١١
<u>١٢٨,٩٨٧,٤٩١</u>	<u>١٤٠,٢١٧,١١٧</u>	

الموجودات
النقد والأرصدة لدى المصرف المركزي
المستحق من البنك، بالصافي
الicroض والتسليفات والتمويل الإسلامي، بالصافي
الأوراق المالية الاستثمارية ، بالصافي
الاستثمار في شركة زميلة
العقارات الاستثمارية
الممتلكات والمعدات
قيولات بنكية
القيمة السوقية الموجبة للأدوات المشتقة
الموجودات الأخرى، بالصافي
إجمالي الموجودات

المطلوبات وحقوق الملكية

المطلوبات
المستحق للبنك
ودائع العملاء والودائع الإسلامية للعملاء
سندات وقروض متوسطة الأجل
مستحقات متعلقة بالقيولات البنكية
القيمة السوقية السالبة للأدوات المشتقة
المطلوبات الأخرى
إجمالي المطلوبات

حقوق الملكية
رأس المال
سندات رأس المال الشق الأول
الاحتياطي القانوني والنظامي
الاحتياطي العام
الاحتياطي الرأسمالي
احتياطي القيمة العادلة
الأرباح المستبقة
إجمالي حقوق الملكية
إجمالي المطلوبات وحقوق الملكية

على حد علمنا، فإن البيانات المالية تعرض وبشكل عادل ومن جميع النواحي المالية المركز المالي ونتائج الأعمال التشغيلية والتدفقات النقدية للمجموعة كما في وللفترات المعروضة.

لقد تم اعتماد هذه البيانات المالية المرحلية الموجزة الموحدة للمجموعة والتصريح بإصدارها من قبل مجلس الإدارة بتاريخ ٢٣ أكتوبر ٢٠٢٤.
تشكل الإيضاحات المرفقة من ١ إلى ٢٦ جزءاً من هذه البيانات المالية المرحلية الموجزة الموحدة للمجموعة. إن تقرير مدققي الحسابات المستقلين حول مراجعة البيانات المالية المرحلية الموجزة الموحدة للمجموعة مدرج على الصفحة ١.

د. بيرنارذرز فان ليندر
الرئيس التنفيذي

سعادة / أحمد عبد الكريم محمد جلقار
رئيس مجلس الإدارة

بنك دبي التجاري ش.م.ع.

بيان الأرباح أو الخسائر المرحلي الموجز الموحد للمجموعة
لفترة الثلاثة أشهر والتسعه أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠٢٤ (غير مدققة)

فترة التسعة أشهر المنتهية في ٢٠٢٤ سبتمبر ٣٠ سبتمبر ٢٠٢٣ سبتمبر ٣٠ سبتمبر ٢٠٢٤		فترة الثلاثة أشهر المنتهية في ٢٠٢٤ سبتمبر ٢٠٢٣ سبتمبر ٣٠ سبتمبر ٢٠٢٤		البيانات الموجزة الموحدة للمجموعة
ألف درهم	(غير مدققة)	ألف درهم	(غير مدققة)	
٤,٣١٤,٣٦٢	٤,٩٦٢,٧٦٨	١,٥٦٢,٧٤٩	١,٦٩٠,٠٩٨	دخل الفوائد
(١,٨٨٦,٤٦٨)	(٢,٣١٩,٠٠٣)	(٧٣٦,٥٠١)	(٨١١,٥٠٣)	مصرفوفات الفوائد
٢,٤٢٧,٨٩٤	٢,٦٤٣,٧٦٥	٨٢٦,٢٤٨	٨٧٨,٥٩٥	صافي دخل الفوائد
٥٤٧,٦٥٧	٦٩٨,٩٧٧	١٨٨,٦٣٣	٢٤٣,٤٦٧	الدخل من التمويل الإسلامي
(٣٢٢,٠١٧)	(٤٩٣,٤٤٢)	(١٢٩,٦٨٦)	(١٧٨,٦٣١)	التوزيعات على مودعي الودائع الإسلامية
٢٢٥,٦٤٠	٢٠٥,٥٣٥	٥٨,٩٤٧	٦٤,٨٣٦	صافي الدخل من التمويل الإسلامي
٢,٦٥٣,٥٣٤	٢,٨٤٩,٣٠٠	٨٨٥,١٩٥	٩٤٣,٤٣١	اجمالي صافي دخل الفوائد وصافي الدخل من التمويل الإسلامي
٩٤٠,٩٦٥	١,٠٩٦,٨٦٣	٣٣٤,١٣٠	٣٨٣,٩٤١	دخل الرسوم والعمولات
(٢١٩,٩٣٣)	(٢٤٧,٣٧٧)	(٧٠,١٨٧)	(١٠٦,٩٢٨)	مصاريف الرسوم والعمولات
٧٢١,٠٣٢	٨٤٩,٤٨٦	٢٦٣,٩٤٣	٢٧٧,٠١٣	صافي دخل الرسوم والعمولات
٣٤١,٤٠٥	٤٦٥,٥٤٧	١٠٥,٣٩٢	٢٣٣,٩٩٧	الدخل التشغيلي الآخر
٣,٧١٦,٠٢١	٤,١٦٤,٣٣٣	١,٢٥٤,٥٣٠	١,٤٥٤,٤٤١	اجمالي الدخل التشغيلي
(٨٨١,٢٩٧)	(١,٠١٧,٥٧٧)	(٣٠١,٥٣٧)	(٣٧٣,٨٩٦)	المصاريف التشغيلية
٢,٨٣٤,٧٢٤	٣,١٤٦,٧٥٦	٩٥٢,٩٩٣	١,٠٨٠,٥٤٥	الأرباح التشغيلية قبل مخصصات انخفاض القيمة
(٨٩٩,١٥٢)	(٦٩٦,٦٣١)	(٢٤٢,٩١٠)	(٢٢٥,٥٤٣)	صافي مخصصات خسائر انخفاض القيمة
١,٩٣٥,٥٧٢	٢,٤٥٠,١٢٥	٧١٠,٠٨٣	٨٥٥,٠٠٢	صافي أرباح الفترة قبل ضريبة الدخل
-	(٢١٨,٨٨٥)	-	(٧٦,٢٠٦)	ضريبة الدخل
١,٩٣٥,٥٧٢	٢,٢٣١,٢٤٠	٧١٠,٠٨٣	٧٧٨,٧٩٦	صافي أرباح الفترة
٠,٦٣	٠,٧٣	٠,٢٤	٠,٢٦	الربح الأساسي والمخفض للسهم (درهم)

تشكل الإيضاحات المرفقة من ١ إلى ٢٦ جزءاً من هذه البيانات المالية المرحلية الموجزة الموحدة للمجموعة.

إن تقرير مدققي الحسابات المستقلين حول مراجعة البيانات المالية المرحلية الموجزة الموحدة للمجموعة مدرج على الصفحة ١.

بنك دبي التجاري ش.م.ع.

بيان الدخل الشامل الآخر المرحلي الموجز الموحد للمجموعة
لفترة الثلاثة أشهر والتسعه أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠٢٤ (غير مدققة)

فترة التسعة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠٢٤	فترة الثلاثة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠٢٣	صافي أرباح الفترة
١,٩٣٥,٥٧٢	٢,٢٣١,٢٤٠	٧١٠,٠٨٣
٤٣٨	(٥,١٧٦)	٤٣٨
(١٦,٧٧٣)	٥٩٥	(٣,٤٠٦)
-	٤١٢	-
(١٣,٨٦٩)	(٢٣,٩٢٧)	(٧,٥٢٤)
٤٢٣	٥٩٠	(١٠٠)
-	(٩٥١)	-
(١٠,٥٢٩)	٢٠٥,٩٥٣	(٦٧,٦٣٧)
(٢٣,٩٧٥)	١٨١,٦٦٥	(٧٥,٢٦١)
(٤٠,٣١٠)	١٧٧,٤٩٦	(٧٨,٢٢٩)
١,٨٩٥,٢٦٢	٢,٤٠٨,٧٣٦	٦٣١,٨٥٤
		٩٣١,٤٩٧
إجمالي الدخل الشامل للفترة		

بنود لن يعاد تصنيفها إلى الأرباح أو الخسائر:
الأرباح / (الخسائر) المحقة من بيع استثمارات في
حقوق ملكية محتفظ بها بالقيمة العادلة من خلال
الدخل الشامل الآخر
صافي التغيرات في القيمة العادلة للاستثمارات في
حقوق الملكية (أو أدوات) محتفظ بها بالقيمة
العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر
عائد للضريبة

بنود يحتمل إعادة تصنيفها لاحقاً إلى الأرباح
أو الخسائر:

التغيرات في احتياطي القيمة العادلة للممتلكات
التغيرات في احتياطي القيمة العادلة لشركة زميلة
صافي المبالغ المحولة (أو المعاد تصفيتها) إلى
الأرباح أو الخسائر من الاستثمارات في سندات
الدين (أو أدوات) محتفظ بها بالقيمة العادلة من
خلال الدخل الشامل الآخر
صافي التغيرات في القيمة العادلة للاستثمارات في
سندات الدين (أو أدوات) محتفظ بها بالقيمة
العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر

الدخل / (الخسائر) الشاملة الأخرى للفترة، صافي
من الضريبة

شكل الإيضاحات المرفقة من ١ إلى ٢٦ جزءاً من هذه البيانات المالية المرحلية الموجزة الموحدة للمجموعة.

إن تقرير مدققي الحسابات المستقلين حول مراجعة البيانات المالية المرحلية الموجزة الموحدة للمجموعة مدرج على الصفحة ١.

بنك دبي التجاري ش.م.ع.

بيان التغيرات في حقوق الملكية المرحلية الموجز الموحد للمجموعة
لفترة التسعة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠٢٤ (غير مدققة)

إجمالي حقوق الملكية	الأرباح المستبقة	احتياطي القيمة العادلة	احتياطي الرأسمال	احتياطي العام	احتياطي القانوني والنظامي	سندات رأس المال الشق الأول	رأس المال	الأرصدة كما في ١ يناير ٢٠٢٤
ألف درهم	ألف درهم	ألف درهم	ألف درهم	ألف درهم	ألف درهم	ألف درهم	ألف درهم	صافي أرباح الفترة
١٥,٧٨١,٣٥٧	٨,٢٨٥,٤٣١	(٥٥٢,٣٢٥)	٣٨,٦٣٨	١,٣٢٨,٠٢٥	١,٤٩٢,٥٩٦	٢,٢٠٣,٨٠٠	٢,٩٨٥,١٩٢	الأرصدة كما في ١ يناير ٢٠٢٤
٢,٢٣١,٢٤٠	٢,٢٣١,٢٤٠	-	-	-	-	-	-	صافي أرباح الفترة
١٧٧,٤٩٦	(٥,١٧٦)	١٨٢,٦٧٢	-	-	-	-	-	الدخل الشامل الآخر للفترة، صافي من الضريبة
(١,٣٢٤,٨٢٨)	(١,٣٢٤,٨٢٨)	-	-	-	-	-	-	المعاملات مع المساهمين، المسجلة مباشرة في حقوق الملكية
(٤٣,٠٠٠)	(٤٣,٠٠٠)	-	-	-	-	-	-	توزيعات أرباح نقدية لسنة ٢٠٢٣ (%) (٤٤,٣٨) (إيضاح ١-١٥)
(٦٦,١١٤)	(٦٦,١١٤)	-	-	-	-	-	-	مكافأة أعضاء مجلس الإدارة لسنة ٢٠٢٣
(١,٢١٢)	(١,٢١٢)	-	-	-	-	-	-	الفائدة على سندات رأس المال الشق الأول
(٢,٧٢٩)	(٢,٧٢٩)	-	-	-	-	-	-	الحصة في مكافأة أعضاء مجلس الإدارة من الشركة الزميلة
١٦,٧٧٢,٢١٠	٩,٠٩٣,٦١٢	(٣٦٩,٦٥٣)	٣٨,٦٣٨	١,٣٢٨,٠٢٥	١,٤٩٢,٥٩٦	٢,٢٠٣,٨٠٠	٢,٩٨٥,١٩٢	احتياطيات أخرى
١٣,٨٨٢,٢٤٦	٦,٨٠١,٤٣٤	(٦٩٣,٨٣٢)	٣٨,٦٣٨	١,٣٢٨,٠٢٥	١,٤٠١,٤٤٧	٢,٢٠٣,٨٠٠	٢,٨٠٢,٧٣٤	الأرصدة كما في ١ يناير ٢٠٢٣
١,٩٣٥,٥٧٢	١,٩٣٥,٥٧٢	-	-	-	-	-	-	صافي أرباح الفترة
(٤٠,٣١٠)	٤٣٨	(٤٠,٧٤٨)	-	-	-	-	-	الدخل الشامل الآخر للفترة، صافي من الضريبة
-	(١٨٢,٤٥٨)	-	-	-	-	-	١٨٢,٤٥٨	المعاملات مع المساهمين، المسجلة مباشرة في حقوق الملكية
(٧٣٠,١١٢)	(٧٣٠,١١٢)	-	-	-	-	-	-	أسهم منحة لسنة ٢٠٢٢ (%) (٦,٥١)
(٢٣,٠٠٠)	(٢٣,٠٠٠)	-	-	-	-	-	-	توزيعات أرباح نقدية لسنة ٢٠٢٢ (%) (٢٦,٥٠) (إيضاح ١-١٥)
(٦٦,١١٤)	(٦٦,١١٤)	-	-	-	-	-	-	مكافأة أعضاء مجلس الإدارة لسنة ٢٠٢٢
(٨٦٦)	(٨٦٦)	-	-	-	-	-	-	الفائدة على سندات رأس المال الشق الأول
(٦,٦٩٤)	(٦,٦٩٤)	-	-	-	-	-	-	الحصة في مكافأة أعضاء مجلس الإدارة من الشركة الزميلة
١٤,٩٥٠,٧٢٢	٧,٧٢٨,٢٠٠	(٧٣٤,٥٨٠)	٣٨,٦٣٨	١,٣٢٨,٠٢٥	١,٤٠١,٤٤٧	٢,٢٠٣,٨٠٠	٢,٩٨٥,١٩٢	احتياطيات أخرى
								الأرصدة كما في ٣٠ سبتمبر ٢٠٢٣ (غير مدققة)

تشكل الإيضاحات المرفقة من ١ إلى ٢٦ جزءاً من هذه البيانات المالية المرحلية الموجزة الموحدة للمجموعة.

إن تقرير مدققي الحسابات المستقلين حول مراجعة البيانات المالية المرحلية الموجزة الموحدة للمجموعة مدرج على الصفحة ١.

بنك دبي التجاري ش.م.ع.

بيان التدفقات النقدية المرحلي الموجز الموحد للمجموعة
للفترة التسعة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠٢٤ (غير مدققة)

٣٠ سبتمبر ٢٠٢٣	٣٠ سبتمبر ٢٠٢٤	الأنشطة التشغيلية
١,٩٣٥,٥٧٢	٢,٤٥٠,١٢٥	صافي أرباح الفترة قبل ضريبة الدخل
٣٥,٥٧٩	٤١,١٨٣	تسويات للبنوك غير النقدية والبنوك الأخرى:
(١٤٥,٦٧٣)	(٢٥١,٨٨٢)	الاستهلاك والإطفاء
٧٢٥	٦١٧	إطفاء خصومات الاستثمار
٣,٤١٥	(٢,٣٥٠)	إطفاء تكاليف المعاملات المتعلقة بالسندات والقروض متوسطة الأجل
-	(٩٥١)	(أرباح) / خسائر من تحويل العملات الأجنبية
٣٧,٧٠٤	(٣,٤٢٦)	أرباح محققة من بيع استثمارات صافي (الأرباح) / الخسائر غير المحققة من الأدوات المشتقة
٣٦٢	١١	مخصصات خسائر انخفاض قيمة الأوراق المالية الاستثمارية
(٦,١٤٠)	(١٧,٥٣٠)	دخل تشغيلي آخر
(٨,٠٠٥)	(٨,٠٠٥)	دخل توزيعات الأرباح
٧٢٦,٢١٠	٩١٠,٤٥١	مخصصات خسائر انخفاض قيمة القروض والتسليفات والتمويل الإسلامي
٦٧٣	٥٠٢	مخصصات خسائر انخفاض القيمة المستحق من البنوك
١٥١,٥١٦	٢٨,١١٤	مخصصات خسائر انخفاض قيمة موجودات أخرى (المكتوسبات من) / مخصصات خسائر انخفاض القيمة للضمانات المالية والتزامات القروض
١٠٠,٥٣٤	(٢٨,٩٢٠)	خسائر / (أرباح) من استبعاد ممتلكات ومعدات
(١١٣)	٨٩٤	
٢,٨٣٢,٣٥٩	٣,١١٨,٨٣٣	الزيادة في شهادات ايداع متداولة لدى مصرف الإمارات العربية المتحدة
(٢٥٠,٠٠٠)	(٧٠٠,٠٠٠)	المركزى بفترة استحقاق تعاقدي أكثر من ثلاثة أشهر
(١,٣٥٥,١٥٣)	(٣٧٥,٣٨٩)	الزيادة في المستحقات من البنوك بفترة استحقاق تعاقدي أكثر من ثلاثة أشهر
(٩,١٠٨,٣٠٤)	(٩,٣٤٣,٦٣٧)	الزيادة في القروض والتسليفات والتمويل الإسلامي
٢٣٦,٠٦٧	٢٦٥,٣٩٥	النقد في الموجودات الأخرى
(١٤٦,٦١٠)	(٩٩٣,١٧٠)	النقد في المستحق للبنوك
٥,٣٦٠,٩٤٦	١٠,٣٩٢,٣٥١	الزيادة في وادعات العمالء والودائع الإسلامية للعملاء
١,١٢٧,٧١٣	١٩١,٣٩٨	الزيادة في المطلوبات الأخرى
(٢٣,٠٠٠)	(٢٣,٠٠٠)	مكافأة أعضاء مجلس الإدارة المدفوعة
-	(١٩١)	الضريبة المدفوعة
(١,٢٧٥,٩٨٢)	٢,٥٣٢,٥٩٠	صافي التدفقات النقدية من / (المستخدمة في) الأنشطة التشغيلية
		الأنشطة الاستثمارية
(١٠,٠٦٣,٧٧٩)	(١٠,٨٤٦,٣٨٦)	شراء استثمارات
(٨٠,٤٣٢)	(١٥٠,٧١١)	شراء ممتلكات ومعدات
٨,٠٠٥	٨,٠٠٥	توزيعات الأرباح المستلمة
٦,٦٥٣	٦,٦٥٣	توزيعات الأرباح المستلمة من الشركة الزميلة
٥,٦٢٤,٠٩٥	١٠,٨٨٦,١٩٦	محصلات من بيع استثمارات واستثمارات مستحقة
٤٤٣	-	محصلات من بيع ممتلكات ومعدات
(٤,٥٠٥,٠١٥)	(٩٦,٢٤٣)	صافي التدفقات النقدية المستخدمة في الأنشطة الاستثمارية
		الأنشطة التمويلية
٣,٦٧٠,٤٦٧	(٦٢٤,٤١٠)	(إعادة دفع) / إصدار سندات وقروض متوسطة الأجل
(٦٦,١١٤)	(٦٦,١١٤)	الفائدة على سندات رأس المال الشق الأول
(٧٣٠,١١٢)	(١,٣٢٤,٨٢٨)	توزيعات الأرباح المدفوعة
٢,٨٧٤,٢٤١	(٢,٠١٥,٣٥٢)	صافي التدفقات النقدية (المستخدمة في) / من الأنشطة التمويلية
(٢,٩٠٦,٧٥٦)	٤٢٠,٩٩٥	صافي الزيادة / (النقد) في النقد وما يعادله
١٧,٩٩١,٨٠١	١٥,٤١٦,٩١٦	النقد وما يعادله في ١ يناير
١٥,٠٨٥,٠٤٥	١٥,٨٣٧,٩١١	النقد وما يعادله في نهاية الفترة

شكل الإيضاحات المرفقة من ١ إلى ٢٦ جزءاً من هذه البيانات المالية المرحلية الموجزة الموحدة للمجموعة.
إن تقرير مدققي الحسابات المستقلين حول مراجعة البيانات المالية المرحلية الموجزة الموحدة للمجموعة مدرج على الصفحة ١.

بنك دبي التجاري ش.م.ع.

بيانات حول البيانات المالية المرحلية الموجزة الموحدة للمجموعة
لفترة التسعة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠٢٤ (غير مدققة)

الوضع القانوني والأنشطة

١.

تأسس بنك دبي التجاري ش.م.ع. ("البنك") في دبي، الإمارات العربية المتحدة عام ١٩٦٩ وهو مسجل كشركة مساهمة عامة (ش.م.ع.) وفقاً للقانون الاتحادي رقم ٣٢ لسنة ٢٠٢١. إن البنك مدرج في سوق دبي المالي ويتمثل نشاطه الرئيسي بالأنشطة المصرفية التجارية والخدمات المصرفية للأفراد. إن العنوان المسجل للبنك هو مبنى بنك دبي التجاري الرئيسي في شارع الاتحاد، ص.ب ٢٦٦٨، دبي ، الإمارات العربية المتحدة.

تشتمل البيانات المالية المرحلية الموجزة الموحدة للمجموعة لفترة التسعة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠٢٤ على نتائج البنك، وشركاته التابعة المملوكة بصورة كاملة، (بشار إليها مجتمعة بـ "المجموعة") بالإضافة إلى حصة المجموعة في شركة زميلة. لم يتم تسجيل أي دخل ذي طبيعة موسمية في البيانات المالية المرحلية الموجزة الموحدة لفترة التسعة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠٢٤ و٢٠٢٣ على التوالي. تفاصيل حول الشركات التابعة والمنشآت ذات الغرض الخاص والشركة الزميلة:

الأنشطة الرئيسية	بلد التأسيس	نسبة الملكية		اسم الشركة التابعة
		٣١ ديسمبر ٢٠٢٣	٣٠ سبتمبر ٢٠٢٤	
وسيط للأسهم والسنادات المحلية.	الإمارات العربية المتحدة	%١٠٠	%١٠٠	دبي التجاري للخدمات المالية ذ.م.م.
خدمات توريد القوى العاملة.	الإمارات العربية المتحدة	%١٠٠	%٠	سي بي ذي لخدمات التوظيف شركة الشخص الواحد ذ.م.م. ١
خدمات إدارة ممتلكات المجموعة وشراء العقارات وبيعها.	الإمارات العربية المتحدة	%١٠٠	%١٠٠	التجاري للعقارات ذ.م.م.
التطوير العقاري.	الإمارات العربية المتحدة	%١٠٠	%٠	نور الميثاق للتطوير العقاري ذ.م.م. ١
مُنشآت ذات غرض خاص				
إصدار سندات الدين.	جزر كايمان	%١٠٠	%١٠٠	سي بي ذي (كايمان) ليمتد
التعامل والتفاوض على عقود المشتقات المالية.	جزر كايمان	%١٠٠	%١٠٠	سي بي ذي (كايمان II) ليمتد
إدارة الاستثمار المستحوز عليه من سداد الدين.	جزر كايمان	%١٠٠	%١٠٠	VS (كايمان) ليمتد ١٨٩٧
بحوث التكنولوجيا والتطوير.	الإمارات العربية المتحدة	%١٠٠	%١٠٠	سي بي ذي ديجيتل لاب ليمتد (شركة تابعة ل VS ١٨٩٧ (كايمان) ليمتد)
إدارة العقارات الاستثمارية المستحوز عليها من سداد الدين.	الجزر البريطانية العذراء	%١٠٠	%١٠٠	هورتن هولدينج ليمتد (شركة تابعة ل VS ١٨٩٧ (كايمان) ليمتد)
إدارة العقارات الاستثمارية المستحوز عليها من سداد الدين.	الجزر البريطانية العذراء	%١٠٠	%١٠٠	لودج هيل ليمتد (شركة تابعة ل VS ١٨٩٧ (كايمان) ليمتد)
إدارة العقارات الاستثمارية المستحوز عليها من سداد الدين.	الجزر البريطانية العذراء	%١٠٠	%١٠٠	ويسنتين انفيستمنت ليمتد (شركة تابعة ل VS ١٨٩٧ (كايمان) ليمتد)
كافة أصناف التأمين على الحياة وأعمال التأمينات العامة وكذلك بعض أعمال إعادة التأمين.	الإمارات العربية المتحدة	%١٧,٨	%١٧,٨	الشركة الوطنية للتأمينات العامة (ش.م.ع.)

١. نمت تصفية شركة سي بي ذي لخدمات التوظيف شركة الشخص الواحد ذ.م.م. وشركة نور الميثاق للتطوير العقاري ذ.م.م. خلال الفترة ونتيجة لذلك تم إلغاء تراخيصهم التجارية من السجل التجاري لدائرة الاقتصاد والسياحة في دبي.

بنك دبي التجاري ش.م.ع.

إيضاحات حول البيانات المالية المرحلية الموجزة الموحدة للمجموعة
للفترة التسعة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠٢٤ (غير مدققة)

٢. أساس الإعداد

١-٢ بيان التوافق

تم إعداد هذه البيانات المالية المرحلية الموجزة الموحدة للمجموعة وفقاً للمعيار المحاسبي الدولي رقم ٣٤ "التقارير المالية المرحلية". لا تتضمن هذه البيانات المالية المرحلية الموجزة الموحدة كافة المعلومات المطلوبة للبيانات المالية السنوية الموحدة المدققة ويعين قراءتها جنباً إلى جنب مع البيانات المالية الموحدة المدققة للمجموعة كما في وللسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠٢٣.

إن السياسات المحاسبية المطبقة عند إعداد هذه البيانات المالية المرحلية الموجزة الموحدة للمجموعة تتوافق مع تلك المتتبعة عند إعداد البيانات المالية الموحدة المدققة للمجموعة للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠٢٣، ما عدا المعايير الدولية لإعداد التقارير المالية الجديدة والمعدلة المذكورة في إيضاح رقم ٥.

العديد من المعايير المحاسبية الجديدة والتعديلات على المعايير المحاسبية قد أصبحت سارية على الفترات السنوية التي تبدأ بعد ١ يناير ٢٠٢٤ مع حواز التطبيق المبكر. لم تقم المجموعة مبكراً بتطبيق أي من المعايير المحاسبية الجديدة أو المعدلة القادمة في إعداد هذه البيانات المالية المرحلية الموجزة الموحدة.

٢-٢ العملة التشغيلية وعملة عرض البيانات المالية

لقد تم عرض البيانات المالية المرحلية الموجزة الموحدة للمجموعة بدرهم الإمارات العربية المتحدة وهي العملة الرسمية وعملة العرض للمجموعة مقارناً إلى أقرب عدد صحيح بالآلاف ما لم يذكر خلاف ذلك.

٣-٢ أساس التوحيد

تتألف البيانات المالية المرحلية الموجزة الموحدة للمجموعة من البيانات المالية للبنك وشركته التابعة المملوكة بالكامل (ويشار إليهم بـ "المجموعة") والتي يسيطر عليها وحصة المجموعة في الشركة الزميلة، كما في ٣٠ سبتمبر ٢٠٢٤. يتم تحقيق السيطرة عندما تكون المجموعة معرضة للمخاطر أو، لديها حقوق، في عوائد متغيرة من اشتراكها مع الجهة المستثمر فيها ولديها القدرة في التأثير على تلك العوائد من خلال سلطتها على الشركة المستثمر فيها.

٣. السياسات المحاسبية الهامة

١-٣ الموجودات المالية

١-١-٣. التصنيف

تقوم المجموعة بتصنيف الموجودات المالية عند الاعتراف المبدئي ضمن الفئات التالية:

- التكفة المطفأة؛
- القيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر؛ و
- القيمة العادلة من خلال الأرباح أو الخسائر.

تقييم نموذج الأعمال

تقوم المجموعة بتقييم الهدف من نموذج الأعمال الذي يتم الاحتفاظ فيه بالأصل المالي على مستوى المحفظة، حيث يعكس ذلك طريقة إدارة الأصول وتقديم المعلومات إلى الإدارة. لا يتم تحديد التقييم من خلال عامل واحد أو نشاط واحد. بدلاً من ذلك، تأخذ المنشأة بالاعتبار جميع المعلومات ذات الصلة المتاحة في تاريخ التقييم. تتضمن المعلومات التي يتمأخذها بالاعتبار على:

- السياسات والأهداف المعلنة للأعمال وتطبيق هذه السياسات. على وجه الخصوص، ما إذا كانت استراتيجية الإدارة تركز على تحقيق إيرادات الفوائد التعاقدية، والاحتفاظ بمعدل فائدة محدد، ومطابقة فترة الموجودات المالية مع فترة الالتزامات التي تمول تلك الموجودات أو تحقيق التدفقات النقية من خلال بيع الموجودات؛
- كيفية تقييم أداء المحفظة والموجودات المالية المحافظ بها داخل المحفظة ورفع تقارير بشأنها إلى الإدارة؛
- المخاطر التي تؤثر على أداء المحفظة، وعلى وجه الخصوص، الطريقة التي تدار بها تلك المخاطر؛
- كيفية تعويض مدير ي الأعمال؛

بنك دبي التجاري ش.م.ع.

إيضاحات حول البيانات المالية المرحلية الموجزة الموحدة للمجموعة
لفترات التسعة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠٢٤ (غير مدققة)

٣. السياسات المحاسبية الهامة (تابع)

١-٣ الموجودات المالية (تابع)

١-١-٣. التصنيف (تابع)

تقييم نموذج الأعمال (تابع)

- وتيرة وحجم وتوقيت المبيعات في فترات سابقة، وأسباب هذه المبيعات وتوقعاتها بشأن المبيعات في المستقبل. ومع ذلك، لا يتم النظر في المعلومات المتعلقة بنشاط المبيعات بشكل منفصل، ولكن كجزء من تقييم شامل لكيفية تحقيق الهدف المعلن للمجموعة لإدارة الموجودات المالية وكيفية تحقيق التدفقات النقدية.

يتم قياس الموجودات المالية المحفظ بها للتداول أو لإدارتها والتي يتم تقييم أداؤها على أساس القيمة العادلة، بالقيمة العادلة من خلال الأرباح أو الخسائر حيث أنه لا يتم الاحتفاظ بها لتحصيل التدفقات النقدية التعاقدية ولا يتم الاحتفاظ بها لغرض تحصيل التدفقات النقدية التعاقدية ولبيع الموجودات المالية.

تقييم ما إذا كانت التدفقات النقدية التعاقدية تمثل فقط دفعات المبلغ الأصلي والفائدة

عند تقييم ما إذا كانت التدفقات النقدية التعاقدية تمثل فقط دفعات المبلغ الأصلي والفائدة، تأخذ المجموعة بعين الاعتبار الشروط التعاقدية للأداة.

لأغراض هذا التقييم، يتم تعريف "المبلغ الأصلي" على أنه القيمة العادلة للأصل المالي عند الاعتراف المبدئي. يتم تعريف "الفائدة" على أنها مقابل للقيمة الزمنية للماضي والمخاطر الائتمانية المرتبطة بالمبلغ الأصلي القائم خلال فترة زمنية معينة ومخاطر وتكليف الإقراض الأساسية الأخرى (مثل مخاطر السيولة والتكاليف الإدارية)، وكذلك هامش الربح.

ويتضمن ذلك تقييم ما إذا كان الأصل المالي يتضمن شرط تعاقدي يتربّع عليه تغيير توقيت أو قيمة التدفقات النقدية التعاقدية بحيث لا يفي الأصل بهذا الشرط. عند التقييم تأخذ المجموعة بعين الاعتبار:

- أحداث طارئة من شأنها تغيير قيمة وتوقيت التدفقات النقدية؛
- خصائص الرافعة المالية؛
- شروط الدفع المسبق والتتميد؛
- شروط تحد من مطالبة المجموعة بالنقد من موجودات محددة؛ و
- السمات التي تعدل النظر في القيمة الزمنية للماضي (مثل تعديل أسعار الفائدة بصورة دورية).

٢-١-٣. انخفاض قيمة الموجودات المالية

تقوم المجموعة بالاعتراف، حيثما ينطبق ذلك بمحضنات الخسائر المتوقعة من الأدوات المالية التالية التي لا يتم قياسها بالقيمة العادلة من خلال الأرباح أو الخسائر:

- الأرصدة مع البنوك المركزية؛
- المستحق من بنوك؛
- أدوات الاستثمار بالدين؛
- القروض والسلفيات وموجودات التمويل الإسلامي والموجودات المالية الأخرى؛
- التزامات القروض؛ و
- عقود الضمانات المالية.

لا يتم الاعتراف بخسائر انخفاض القيمة من استثمارات حقوق الملكية.

بنك دبي التجاري ش.م.ع.

إيضاحات حول البيانات المالية المرحلية الموجزة الموحدة للمجموعة
للفترة التسعة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠٢٤ (غير مدققة)

٣. السياسات المحاسبية الهامة (تابع)

١-٣. الموجودات المالية (تابع)

٢-١-٣. انخفاض قيمة الموجودات المالية (تابع)

يحدد المعيار رقم ٩ من المعايير الدولية لإعداد التقارير المالية نموذجاً من ثلاثة مراحل حول انخفاض القيمة بناءً على التغيرات في الجودة الائتمانية منذ الاعتراف المبدئي على النحو الموجز أدناه:

مرحلة ١: عند الاعتراف المبدئي بالآدوات المالية، تعرف المجموعة بمخصص ما بناءً على خسائر الائتمان المتوقعة على مدى ١٢ شهراً. تمثل خسائر الائتمان المتوقعة على مدى ١٢ شهراً في الجزء من خسائر الائتمان المتوقعة الناتجة عن أحداث التغير للأداة المالية والمحتملة خلال ١٢ شهراً بعد تاريخ التقرير.

مرحلة ٢: عندما تشهد الأداة المالية زيادة كبيرة في مخاطر الائتمان منذ البداية، تقوم المجموعة بقيد مخصص مقابل خسائر الائتمان المتوقعة على مدى عمر الأداة. تمثل خسائر الائتمان المتوقعة على مدى عمر الأداة في خسائر الائتمان المتوقعة الناتجة عن كافة أحداث التغير المحتملة على مدى العمر المتوقع للأداة المالية.

مرحلة ٣: تعتبر الأدوات المالية تعرضاً لانخفاض ائتماني في القيمة. تقوم المجموعة برصد مخصص مقابل خسائر الائتمان المتوقعة على مدى عمر الأداة.

تمثل خسائر الائتمان المتوقعة في التقدير العادل والمرجح للقيمة الحالية لخسائر الائتمان التي يتم تحديدها من خلال تقييم مجموعة من النتائج المحتملة. فيما يتعلق بالتعرضات الممولة، يتم قياس خسائر الائتمان المتوقعة على النحو التالي:

- فيما يتعلق بالموجودات المالية التي لم تتعارض لانخفاض ائتماني في تاريخ التقرير: بالقيمة الحالية لكافحة حالات العجز النافي (أي: الفرق بين التدفقات النقدية المستحقة للمشأة وفقاً للعقد والتدفقات النقدية التي تتوقع المجموعة استلامها)؛ و
- الموجودات المالية التي تعرضاً لانخفاض ائتماني في تاريخ التقرير: بالفرق بين القيمة الدفترية الإجمالية والقيمة الحالية للتدفقات النقدية المستقبلية المقدرة.

بالرغم من ذلك، بالنسبة لحالات التعرض غير الممولة، يتم قياس خسائر الائتمان المتوقعة على النحو التالي:

- بالنسبة للالتزامات القروض غير المسحوبة، على أنها القيمة الحالية للفرق بين التدفقات النقدية التعاقدية المستحقة للمجموعة إذا قام صاحب الالتزام بسحب القرض والتدفقات النقدية التي تتوقع المجموعة استلامها إذا تم سحب القرض؛ و
- بالنسبة لعقد الضمان المالي، المدفوعات المتوقعة لتعويض صاحب أداة الدين المضمونة ناقصاً أي مبالغ تتوقع المجموعة استلامها من صاحب الأداة أو المدين أو أي طرف آخر.

تقوم المجموعة بقياس خسائر الائتمان المتوقعة على أساس فردي أو جماعي لمحافظ القروض التي لها نفس خصائص مخاطر الائتمان ونفس الخصائص الاقتصادية. يرتكز قياس مخصص الخسائر على القيمة الحالية للتدفقات النقدية المتوقعة للأصل باستخدام معدل الفائدة الفعلي الأصلي، بصرف النظر عما إذا كان الأصل يُقاس على أساس فردي أو جماعي.

تمثل المدخلات الرئيسية لقياس خسائر الائتمان المتوقعة هيكل المتغيرات التالية:

- احتمالية التغير؛
- التعرض عند التغير؛ و
- الخسائر المحتملة عند التغير.

تستند هذه المعايير بصورة عامة إلى نماذج إحصائية موضوعة داخلياً وغيرها من البيانات الإحصائية وتخضع للتعديل لتوضيح المعلومات الاستشرافية.

فيما يلي تفاصيل هذه المعايير/المدخلات الإحصائية:

- تمثل احتمالية التغير تقدير لاحتمالية التغير على مدى فترة زمنية؛ والتي يتم احتسابها على أساس نماذج التصنيف الإحصائي المستخدمة حالياً من قبل المجموعة، ويتم تقييمها باستخدام أدوات تصنيف مصممة وفقاً لمختلف فئات الأطراف المقابلة والتعرضات.

بنك دبي التجاري ش.م.ع.

إيضاحات حول البيانات المالية المرحلية الموجزة الموحدة للمجموعة
للفترة التسعة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠٢٤ (غير مدققة)

٣. السياسات المحاسبية الهامة (تابع)

١-٣ الموجودات المالية (تابع)

٢-١-٣. انخفاض قيمة الموجودات المالية (تابع)

- يمثل التعرض عند التعرض تقدير للخسائر الناتجة في حال حدوث تعثر. تستخلص المجموعة التعرض عند التعرض من التعرض الحالي للطرف المقابل والتغيرات المحتملة للمبلغ الحالي المسموح به بموجب العقد والمترتب على الإطفاء. إن التعرض عند التعرض لأصل مالي هو إجمالي قيمته الدفترية في وقت التعرض عن السداد. فيما يتعلق بالتزامات الإقراض، يمثل التعرض عند التعرض مبالغ مستقبلية محتملة يمكن سحبها بموجب العقد، والتي يتم تقديرها بناءً على الملحوظات التاريخية والتوقعات الاستشرافية. بالنسبة للضمانات المالية، يمثل التعرض عند التعرض مبلغ التعرض المضمون عندما يصبح الضمان المالي مستحق الدفع. بالنسبة لبعض الموجودات المالية، يتم تحديد التعرض عند التعرض من خلال وضع نماذج لنتائج التعرض المحتملة في أوقات مختلفة باستخدام سيناريو وأساليب إحصائية.

- تمثل الخسائر المحتملة عند التعرض تقدير للخسارة الناشئة عن التعرض في السداد، ويستند إلى الفرق بين التدفقات النقدية التعاقدية المستحقة وتلك التي يتوقع المقرض الحصول عليها، مع الأخذ بالاعتبار التدفقات النقدية من أي ضمانات. تأخذ نماذج الخسائر المحتملة عند التعرض للموجودات المضمونة في الاعتبار توقعات تقييم الضمانات المستقلة مع الأخذ في الاعتبار خصومات البيع، ووقت تحقيق الضمانات، والضمانات الاحتياطية المتبادلة، وأسبقية المطالبة، وتكلفة تحقيق الضمانات ومعدلات التصحيح (أي الخروج من حالة عدم الأداء). تأخذ نماذج الخسائر المحتملة عند التعرض للموجودات غير المضمونة وقت الاسترداد، تاريخ معدلات الاسترداد وأسبقية المطالبات. يتم الاحتساب على أساس التدفق النقدي المخصوص، حيث يتم حصر التدفقات النقدية بمعدل الفائد الفعلي الأصلي للقرض.

(١) تقييم الزيادة الجوهرية في مخاطر الائتمان

تتمثل السياسة المحاسبية للمجموعة في عدم استخدام السبل العملية التي تقييد بأن الموجودات المالية ذات مخاطر الائتمان "المنخفضة" في تاريخ التقرير، لا تعتبر أنها شهدت زيادة جوهرية في مخاطر الائتمان. نتيجة لذلك، تقوم المجموعة بمراقبة جميع الموجودات المالية والتزامات القروض المصدرة وعقود الضمان المالي التي تخضع لمطالبات انخفاض القيمة، لتقييم ما إذا كان هناك زيادة جوهرية في مخاطر الائتمان منذ الاعتراف المبدئي. في حال كان هناك زيادة جوهرية في مخاطر الائتمان، سوف تقوم المجموعة بقياس مخصص الخسائر وفقاً لخسائر الائتمان المتوقعة على مدى عمر الأداء بدلاً من خسائر الائتمان المتوقعة على مدى ١٢ شهراً. يتم إجراء التقييم بصورة شهرية وذلك لكل تعرض على حدة.

يتم وضع حدود كمية للزيادة الكبيرة في مخاطر الائتمان من خلال مقارنة مخاطر التخلف عن السداد المقدرة عند النشأة مع مخاطر التخلف عن السداد في تاريخ التقرير بناءً على الحركة في التصنيف الائتماني بمقدار ٣ درجات لمخاطر الائتمان ذات التصنيف ١ - ١٠، بمقدار درجتين لمخاطر الائتمان ذات التصنيف ١١ - ١٧ ودرجة واحدة لمخاطر الائتمان ذات التصنيف ١٨ - ١٩. بالإضافة إلى المعايير الكمية، تمتلك المجموعة مؤشر تحذير استباقي والذي بناءً عليه يقوم فريق مخاطر الائتمان بمراجعة جودة المحفظة على أساس شهري. يهدف هذا الإجراء إلى تحديد العملاء ذات المخاطر العالية المحتملين ضمن العملاء العاملين.

فيما يتعلق بعمليات الإقراض للأفراد، تأخذ المجموعة بعين الاعتبار التصنيف الائتماني والأحداث مثل البطالة أو الإفلاس أو الوفاة، وتأكيداً لذلك، عندما يصبح الأصل متاخر السداد منذ ٣٠ يوماً، تعتبر المجموعة حدوث زيادة جوهرية في مخاطر الائتمان وأن الأصل ضمن المرحلة الثانية من نموذج انخفاض القيمة أي يتم قياس مخصص الخسائر على أنه خسائر الائتمان المتوقعة على مدى عمر الأداء. من الممكن إعادة النظر في هذا المعيار على أساس كل حالة ، اعتماداً على الظروف الفردية للعملاء.

(٢) تحسين بيان مخاطر الائتمان

تطبق المجموعة المعايير أدناه وفقاً للتوجيهات التنظيمية لتقديم أي تحسينات على بيان مخاطر الائتمان والذي يترتب عليها ترقية العملاء من خلال تحويلهم من المرحلة ٣ إلى المرحلة ٢ ومن المرحلة ١ إلى المرحلة ٢.

- سوف يتم ترقية الانخفاض الجوهري في مخاطر الائتمان على أساس المرحلة (مرحلة واحدة كل مرة) من المرحلة ٣ إلى المرحلة ٢ و من المرحلة ٢ إلى المرحلة ١ بعد انتهاء فترة التصحيح التي تمت على الأقل لـ ١٢ شهراً.
- سوف يتم ترقية الحالات المُعد هيكلتها في حال أداء ٣ دفعات من الأقساط (الربع سنوية) أو مرور فترة تصحيح تمت لـ ١٢ شهراً، (بالنسبة للأقساط ذات فترات استحقاق أكثر من ثلاثة أشهر).

بنك دبي التجاري ش.م.ع.

إيضاحات حول البيانات المالية المرحلية الموجزة الموحدة للمجموعة
للفترة التسعة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠٢٤ (غير مدققة)

٣. السياسات المحاسبية الهامة (تابع)

١-٣ الموجودات المالية (تابع)

٢-١-٣. انخفاض قيمة الموجودات المالية (تابع)

(٢) تحسين بيان مخاطر الائتمان (تابع)

تعريف التعثر

تعتبر المجموعة أن الأصل المالي متعرض للسداد عندما:

- يكون من غير المحتمل، أن يفي المفترض بالتزاماته الائتمانية بالكامل تجاه المجموعة دون لجوء المجموعة لاتخاذ إجراءات مثل مصادرة الضمان (إن وجد)؛ أو
- يعجز المفترض عن الوفاء بأي من التزاماته الائتمانية المادية تجاه المجموعة لمدة تزيد عن ٩٠ يوماً.

تعتبر السحبوبات على المكتشوف متأخرة للسداد في حال مخالفة العميل للحد المتفق عليه أو تقديم قيمة أقل من القيمة الحالية القائمة.

عند تقييم ما إذا كان المفترض متعرض عن السداد، تأخذ المجموعة بالاعتبار المؤشرات التالية:

- مؤشرات نوعية – مثل الإخلال بالتعهد؛
- مؤشرات كمية – مثل التأخير عن السداد أو عدم سداد التزام آخر من قبل نفس العميل تجاه المجموعة؛ و
- بناءً على البيانات المعدة داخلياً والتي يتم الحصول عليها من مصادر خارجية.

قامت المجموعة بإجراء تحليل لمعدل التعثر التاريحي لتحديد القطاعات المتاجنة ومؤشرات خسائر الائتمان المتوقعة الأخرى (أي مخاطر التعثر، الخسائر عند التعثر والتعرض لخسائر عند التعثر) في مستويات مماثلة. لإجراء تحليل معدل التعثر التاريحي، قامت المجموعة بتطبيق تعريفين منفصلين للتعثر فيما يتعلق بالمحفظة الاستثمارية للشركات والمحفظة الاستثمارية للأفراد.

○ المحفظة الاستثمارية للشركات

تتألف المحفظة الاستثمارية للشركات من القروض التي تتم إدارتها بشكل فردي من قبل مدراء العلاقات تحت إشراف فريق مخاطر الائتمان لدى المجموعة. يتم تقييم هذه القروض بصورة سنوية على الأقل بناءً على المعلومات المالية والمعلومات الكمية الأخرى ودراسة حساب العميل.

يتم تحديد أن أحد العملاء من الشركات متعرض إذا تعثر العميل عن سداد أي من التزاماته الائتمانية بشكل جوهري لأكثر من ٩٠ يوماً. تشير الأهمية النسبية إلى أن نسبة ٥٪ من أصل المبلغ المستحق متأخرة للسداد لأكثر من ٩٠ يوماً تعترض متاخرة في السداد.

○ المحفظة الاستثمارية للأفراد

تتألف المحفظة الاستثمارية للأفراد من القروض التي تتم إدارتها على مستوى المنتج وفقاً لبرامج المنتج المعتمدة. يتم تحديد أن حساب الفرد متعرض إذا تعثر العميل عن السداد لأكثر من ٩٠ يوماً. يتم إجراء تحليل معدل التعثر للمحفظة الاستثمارية للأفراد على مستوى الحساب.

(٣) إدراج معلومات استشرافية

تقوم المجموعة بإدراج معلومات استشرافية ضمن تقييمها حول ما إذا كانت مخاطر الائتمان الخاصة بأداة ما قد زادت بصورة جوهريه منذ الاعتراف المبدئي بها وقياسها لخسائر الائتمان المتوقعة. تستند المجموعة في ذلك إلى مجموعة واسعة من المعلومات الاستشرافية كدخلات اقتصادية مثل:

- مؤشر أسعار العقارات في دبي وأبو ظبي؛
- المؤشرات الاقتصادية المركبة؛
- المؤشرات الاقتصادية المركبة غير النفطية؛
- سعر برميل النفط؛
- مؤشر أسعار المستهلك و
- نسب إشغال فنادق دبي.

بنك دبي التجاري ش.م.ع.

إيضاحات حول البيانات المالية المرحلية الموجزة الموحدة للمجموعة
للفترة التسعة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠٢٤ (غير مدققة)

٣. السياسات المحاسبية الهامة (تابع)

١-٣ الموجودات المالية (تابع)

٢-١-٣. انخفاض قيمة الموجودات المالية (تابع)

٤) تعديل الموجودات المالية

يتم تعديل الأصل المالي عندما يتم إعادة التقاويم على الشروط التعاقدية التي تحكم التدفقات النقدية لأصل مالي ما أو يتم التقاويم بشأنها أو تعديلها بين الاعتراف المبدئي واستحقاق الأصل المالي. يؤثر التعديل على مبلغ و / أو توقيت التدفقات النقدية التعاقدية سواء بشكل فوري أو في تاريخ مستقبلي.

عندما يتم تعديل أصل مالي ما، تقوم المجموعة بتقدير ما إذا كان قد ترتب على هذا التعديل إيقاف الاعتراف بالأصل. وفقاً لسياسة المجموعة، يترتب على التعديل عدم الاعتراف بالأصل عندما يؤدي التعديل إلى حدوث اختلاف جوهري في الشروط. لتحديد ما إذا كانت الشروط المعدلة تختلف بصورة جوهيرية عن الشروط التعاقدية الأصلية، تأخذ المجموعة ما يلي بعين الاعتبار:

- العوامل النوعية مثل التدفقات النقدية التعاقدية بعد التعديل لم تعد تعتبر تمثل دفعات المبلغ الأصلي والفائدة فقط أو التغير في العملة أو تغيير الطرف المقابل أو مدى التغير في أسعار الفائدة، وتاريخ الاستحقاق أو التزادات. في حال لم تشر العوامل النوعية إلى وجود تعديل جوهري، يتم بعد ذلك:

- إجراء تقييم كمي لمقارنة القيمة الحالية للتدفقات النقدية التعاقدية المتبقية بموجب الشروط الأصلية مع التدفقات النقدية التعاقدية بموجب الشروط المعدلة، ويتم خصم كلتا القيمتين بموجب معدل الفائدة الفعلي الأصلي. في حال كان الفرق في القيمة الحالية مادياً، ترى المجموعة أن الترتيب مختلف بشكل جوهري مما يؤدي إلى إيقاف الاعتراف.

عندما يتم تعديل الشروط التعاقدية لأصل مالي ولا يترتب على التعديل إيقاف الاعتراف بالأصل، تحدد المجموعة ما إذا كانت مخاطر الائتمان الخاصة بالأصل المالي قد زادت بصورة جوهيرية منذ الاعتراف المبدئي من خلال مقارنة:

- احتمالية التغير على مدى عمر الأداة المتبقية والذي يتم تقديره وفقاً للبيانات المتوفرة عند الاعتراف المبدئي والشروط التعاقدية الأصلية؛ مع
- احتمالية التغير على مدى عمر الأداة المتبقية في تاريخ التقرير استناداً إلى الشروط المعدلة.

إذا تم تعديل التدفقات النقدية عندما يواجه المقرض صعوبات مالية، فإن هدف التعديل عادة هو تعظيم استرداد الشروط التعاقدية الأصلية بدلاً من إنشاء أصل جديد بشروط مختلفة إلى حد كبير. تتضمن الشروط المعدلة عادة تمديد فترة الاستحقاق وتغيير توقيت مدفوعات الفائدة وتعديل شروط التزادات الخاصة بالقرض. تخضع كل من قروض الأفراد والشركات لسياسة الإمهال. تقوم لجنة الائتمان بالمجموعة بمراجعة التقارير حول أنشطة الإمهال بشكل منتظم.

إذا خططت المجموعة لتعديل أصل مالي ما بطريقة تؤدي إلى الإفلاس من سداد التدفقات النقدية، فيحين تنظر أولاً فيما إذا كان سيتم شطب جزء من الأصل قبل إجراء التعديل. تؤثر هذه الطريقة على نتيجة التقييم الكمي مما يعني عدم استيفاء معايير عدم الاعتراف عادة في مثل هذه الحالات.

بشكل عام، يعتبر الإمهال مؤشراً نوعياً على حدوث زيادة جوهيرية في مخاطر الائتمان، وقد يمثل توقيع الإمهال دليلاً على تعرض أحد التعرضات لانخفاض ائتماني في القيمة. فيما يتعلق بالموجودات المالية المعدلة كجزء من سياسة الإمهال الخاصة بالمجموعة، حيث يترتب على التعديل إيقاف الاعتراف، يعكس تقدير احتمالية التغير مدى قدرة المجموعة على تحصيل التدفقات النقدية المعدلة مع الأخذ بعين الاعتبار خبرات المجموعة السابقة بشأن إجراءات الإمهال المماثلة، وكذلك مختلف المؤشرات السلوكية، بما في ذلك أداء الدفعات من قبل المقرض مقابل الشروط التعاقدية المعدلة.

إذا بقيت مخاطر الائتمان أعلى بكثير مما كان متوقعاً عند الاعتراف المبدئي، سوف يستمر فياس مخصص الخسائر بقيمة تعادل خسائر الائتمان المتوقعة على مدى عمر الأداة. سوف يتم بصورة عامة فياس مخصص خسائر القروض المعد التقاويم بشأنها على أساس خسائر الائتمان المتوقعة على مدى ١٢ شهراً عند وجود دليل على تحسن قدرة المقرض على السداد بعد التعديل مما يؤدي إلى عكس الزيادة الجوهيرية السابقة في خسائر الائتمان.

في حال لم يترتب على تعديل الأصل المالي المقاييس بالتكلفة المطفأة أو بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر، إيقاف الاعتراف بالأصل المالي، تقوم المجموعة أولاً بإعادة احتساب إجمالي القيمة الدفترية للأصل المالي باستخدام معدل الفائدة الفعلي الأصلي للأصل وتقوم بالاعتراف بالتعديل الناتج على أنه أرباح أو خسائر تعديل ضمن بيان الأرباح أو الخسائر الموحد. تقوم المجموعة بعد ذلك بقياس خسائر الائتمان المتوقعة للأصل المعدل حيث يتم إدراج التدفقات النقدية المتوقعة الناتجة عن الأصل المالي المعدل عند احتساب العجز النقدي المتوقع من الأصل الأصلي. فيما يتعلق بالموجودات المالية ذات أسعار الفائدة المتغيرة يتم تعديل معدل الفائدة الفعلي الأصلي المستخدم لاحتساب أرباح أو خسائر التعديل لبيان شروط السوق الحالية السارية وقت إجراء التعديل. إن أي تكاليف أو رسوم متکبدة أو أي رسوم مستلمة كجزء من التعديل تؤدي إلى تعديل إجمالي القيمة الدفترية للأصل المالي المعدل و يتم إطفاءها على مدى العمر المتبقى للأصل المالي المعدل.

بنك دبي التجاري ش.م.ع.

إيضاحات حول البيانات المالية المرحلية الموجزة الموحدة للمجموعة
لفترة التسعة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠٢٤ (غير مدققة)

٣. السياسات المحاسبية الهامة (تابع)

١-٣. الموجودات المالية (تابع)

٢-١-٣. انخفاض قيمة الموجودات المالية (تابع)

(٤) تعديل الموجودات المالية (تابع)

إذا تم القيام بهذا التعديل نتيجة الصعوبات المالية التي يواجهها المفترض، فسيتم عرض الأرباح أو الخسائر ضمن خسائر انخفاض القيمة. في حالات أخرى، يتم عرض الأرباح أو الخسائر كإيرادات فائدة محاسبة باستخدام طريقة معدل الفائدة الفعلي.

٤-٣. تعديل سعر الفائدة المرجعي

أكملت المجموعة تحولها إلى أسعار مرعية بديلة، وهي تعديل سعر الفائدة المرجعي (إصلاح سعر الفائدة السائدة بين البنوك) في عام ٢٠٢٣. لقد نجحنا في تحديث وتعديل جميع العقود الموجدة مسبقاً والتي كانت تعتمد على سعر ليبور لتتوافق مع السعر المرجعي الجديد.

٣-٣. الضريبة على الشركات

صدر المرسوم بقانون اتحادي رقم ٤٧ لسنة ٢٠٢٢ في شأن الضرائب على الشركات والأعمال ("قانون الضريبة") في ٣ أكتوبر ٢٠٢٢ ويوفر الأساس الشريعي لفرض الضريبة الاتحادية على الشركات المقيمة في دولة الإمارات العربية المتحدة. وفقاً للمادة ٦٩ من قانون الضرائب، تطبق ضريبة الشركات على الفترات الضريبية التي تبدأ في ١ يونيو ٢٠٢٣ أو بعده، وبالتالي فإن السنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠٢٤ هي أول فترة خاضعة للضريبة لبنك دبي التجاري والشركات التابعة له.

يبلغ معدل الضريبة الفعلي الموحد للمجموعة فيما يتعلق بالفترة المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠٢٤ ٨,٩٣٪. وهذا يتماشى إلى حد كبير مع المعدل القانوني البالغ ٩٪ المنصوص عليه في التشريع.

يتم الاعتراف بمصروفات الشركة بمبلغ يتم تحديده بضرب الربح (الخسارة) قبل الضريبة لفترة التقرير المرحلية في أفضل تقرير للإدارة ل المتوسط ضريبة الدخل السنوي المرجح المتوقع للسنة المالية بأكملها. قد يختلف معدل الضريبة الفعلي في البيانات المالية المرحلية عن تقديرات الإدارة لمعدل الضريبة الفعلي في البيانات المالية السنوية.

٤-٣. الدعامة ٢

في ٤ نوفمبر ٢٠٢٣، نشرت وزارة المالية مرسوم بقانون اتحادي رقم (٦٠) لسنة ٢٠٢٣ بتعديل أحكام محددة في قانون التحويلات النقدية لتسهيل تطبيق الحد الأدنى من الضرائب المحلية في المستقبل في إطار منظمة التعاون الاقتصادي والتنمية (منظمة التعاون الاقتصادي والتنمية) قواعد الدعامة ٢.

أصدرت وزارة المالية يوم الجمعة الموافق ١٥ مارس ٢٠٢٤، وثيقة استشارة عامة حول الإطار المحتمل الذي ستقدمه دولة الإمارات العربية المتحدة لتنفيذ الدعامة الثانية. كما في ٣٠ سبتمبر ٢٠٢٤، لم يتم الإعلان بعد عن التاريخ الفعلي لتطبيق الدعامة الثانية الجديدة.

يقع مقر مجموعة بنك دبي التجاري في دولة الإمارات العربية المتحدة، ومن غير المتوقع أن يتم إدراجها ضمن قواعد الدعامة الثانية. نحن نراقب التطورات التشريعية عن كثب وسنقدم الإفصاحات الازمة بعد إصدار المزيد من الإعلانات.

بنك دبي التجاري ش.م.ع.

إيضاحات حول البيانات المالية المرحلية الموجزة الموحدة للمجموعة
للفترة التسعة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠٢٤ (غير مدققة)

٤. استخدام التقديرات والأحكام

يطلب إعداد البيانات المالية المرحلية الموجزة الموحدة للمجموعة من الإدارة إجراء التقديرات والافتراضات التي تؤثر على تطبيق السياسات المحاسبية والبالغ المعلن للموجودات والمطلوبات والدخل والمصروفات. ومن الضروري أن تعتمد هذه التقديرات على إفتراضات حول عوامل عديدة تتضمن درجات متغيرة من الأحكام والشكوك وبالتالي فإن النتائج الفعلية قد تختلف نظراً للتغيرات المستقبلية في تلك التقديرات. عند إعداد هذه البيانات المالية المرحلية الموجزة الموحدة، كانت الأحكام الهمة الموضوعة من قبل الإدارة عند تطبيق السياسات المحاسبية للمجموعة والمصادر الرئيسية للتقديرات والأمور غير المتأكد منها هي ذاتها المطبقة على البيانات المالية السنوية المدققة للمجموعة كما في وللسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠٢٣.

١) إدارة مخاطر الائتمان

بالإضافة إلى إجراءات إدارة مخاطر الائتمان المدرجة في ايضاح رقم ٣٥-ب (١) في البيانات المالية السنوية الموحدة المدققة للمجموعة كما في وللسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠٢٣، قامت المجموعة بتحديد القطاعات الأكثر عرضة للتاثير باليمن ذات معدلات الفائدة الأعلى، ويتم إجراء المراجعات بشكل دوري ومتكرر. القطاعات التي تعتبر حالياً أكثر عرضة للخطر :

- المقاولات
- العقارات التجارية
- التجارة
- الإنشاءات والتصنيع

استمرت المجموعة في تطبيق إجراءات مشددة في منح الائتمان للشركات المدرجة تحت القطاعات سابقة الذكر، وخصوصاً للعملاء الجدد. كما تم استخدام إجراءات إضافية كزيادة عدد المواقف اللازمة لمنح التسهيلات لضمان مستويات عالية من التحقق في إجراءات منح الائتمان. كما سيستمر البنك في تطبيق إجراءات متحفظة في منح القروض لقطاعات التجزئة مع الاستمرار في دعم العملاء والأعمال في الدولة.

يقوم البنك بتطبيق قدر كبير من الأحكام في تقييم وتقدير بعض الأمور كالخسائر الائتمانية المتوقعة. قام البنك بتحديث نموذج الخسائر الائتمانية المتوقعة بناء على آخر معلومات الاقتصاد الكلي المقدمة من خلال موديز.

٢) حوكمة نماذج واحتساب الخسائر الائتمانية المتوقعة ضمن المعيار رقم ٩ من المعايير الدولية لإعداد التقارير المالية

في ضوء الأثر الكبير لاحتلالات وأوزان مؤشرات الاقتصاد الكلي على حجم الخسائر الائتمانية المتوقعة، قام البنك باتخاذ المزيد من التدابير لتحسين الإجراءات والرقابة وحوكمة الإطار العام لتوقعات المؤشرات الاقتصادية الكلية واحتساب الخسائر الائتمانية المتوقعة. تقوم لجنة المعيار رقم ٩ للتقارير المالية الدولية والتي تتبع للإدارة التنفيذية العليا للبنك بالإشراف على الإطار العام لاحتساب الخسائر الائتمانية المتوقعة. وللتتأكد من دقة وملائمة عملية احتساب الخسائر المتوقعة في ظل ظروف عدم التأكيد والتغول، تقوم اللجنة بإجراء مراجعة دورية للمحافظة الائتمانية ومراجعة المدخلات الاقتصادية إلى الإطار العام للاحتساب وقامت بالتصوية بإجراء التغييرات المطلوبة خلال السنة الحالية في هذه المدخلات في ظل المعلومات المناسبة الواردة. وستستمر اللجنة كذلك بتقديم أداء محافظ البنك للتتأكد من أن سلوك مخاطر الائتمان يتاسب مع سياسات الزيادة الملحوظة في مخاطر الائتمان وأن معايير الإنقال بين المراحل تظل مناسبة.

٣) قياس القيمة العادلة للأدوات المالية

تم الإفصاح عن سياسة المجموعة الحالية والمتعلقة بقياس القيمة العادلة للأدوات المالية في ايضاح رقم ١-٣ (ب) في البيانات المالية السنوية الموحدة المدققة للمجموعة كما في وللسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠٢٣.

٤) العقارات الاستثمارية

إن السياسة الحالية لدى المجموعة بشأن الإعتراف وقياس العقارات الاستثمارية قد تم الإفصاح عنها في ايضاح رقم ٦-٣ في البيانات المالية السنوية الموحدة المدققة للمجموعة كما في وللسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠٢٣.

بنك دبي التجاري ش.م.ع.

إيضاحات حول البيانات المالية المرحلية الموجزة الموحدة للمجموعة
للفترة التسعة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠٢٤ (غير مدققة)

٤. استخدام التقديرات والأحكام (تابع)

٤) تحديد المتطلبات التنظيمية

فيما يلي اللوائح التي أصدرها مصرف الإمارات المركزي للتخفيف من تداعيات جائحة كوفيد ١٩، التي ما زالت فعالة كما في ٣٠ سبتمبر ٢٠٢٤:

• من أجل تخفيف الأثر عن الشركات المالية ومن خلال المنشور الرسمي في ٥ إبريل ٢٠٢٠ قام المصرف المركزي لدولة الإمارات العربية المتحدة بالسماح للبنوك بتطبيق ضوابط متحفظة لخسائر الائتمان المتوقع بحسب المعيار رقم ٩ من المعايير الدولية لإعداد التقارير المالية بحيث تهدف هذه الضوابط إلى تقليل الأثر الناجم عن المخصصات على رأس المال النظامي في ظل التقلبات المتوقعة الناجمة عن جائحة فيروس كورونا.١٩. ستمكن هذه الضوابط البنك بإضافة جزء من الخسائر المتوقعة إلى الشق الثاني من رأس المال لأغراض احتساب كفاية رأس المال على أن تقوم البنك بعكس هذه المزايا من الشق الثاني من رأس المال وبشكل متدرج على مدى ٥ سنوات (تنتهي في ٣١ ديسمبر ٢٠٢٤).

٥) تحليل التركزات

يرجى الرجوع إلى إيضاح رقم ٩ من البيانات المالية المرحلية الموجزة الموحدة للمجموعة والتي تبين تصنيف القروض والتسليفات حسب القطاعات كما في ٣٠ سبتمبر ٢٠٢٤.

٦) العقوبات والتحديات الاقتصادية

تم فرض عقوبات مختلفة من قبل العديد من الهيئات الدولية على روسيا كنتيجة للنزاع القائم في أوكرانيا، والتي يمكن توسيعها في المستقبل المنظور لتشمل المزيد من الأفراد والكيانات الإضافية ومجموعة أكبر من السلع والخدمات المستهدفة حالياً.

قامت المجموعة بتقييم التعرض لهذا الأمر وتأكد أنه لا توجد تعرضات جوهرية لهذه الولايات القضائية.

٥. تطبيق المعايير الجديدة والمعدلة من المعايير الدولية لإعداد التقارير المالية

المعايير الجديدة والمعدلة ذات الصلة من المعايير الدولية لإعداد التقارير المالية المطبقة دون أن يكون لها تأثير مادي على البيانات المالية المرحلية الموجزة الموحدة للمجموعة

تم تطبيق المعايير الدولية لإعداد التقارير المالية الجديدة والمعدلة التالية في هذه البيانات المالية المرحلية الموجزة الموحدة. إن تطبيق هذه المعايير الدولية لإعداد التقارير المالية الجديدة والمعدلة لم يكن له أي تأثير مادي على المبالغ المعلنة للفترة الحالية والفترات السابقة.

تسري على الفترات السنوية التي تبدأ في أو بعد

١ يناير ٢٠٢٤

تصنيف البيانات المالية والمتصلة بتصنيف المطلوبات على أنها متداولة أو غير متداولة (التعديلات على معيار المحاسبة الدولي رقم ١).

١ يناير ٢٠٢٤

ترتيبات تمويل الموردين (تعديلات على معيار المحاسبة الدولي رقم ٧ والمعيار الدولي لإعداد التقارير المالية رقم ٧).

١ يناير ٢٠٢٤

المطلوبات الإيجارية في حال البيع وإعادة التأجير – (تعديل على المعيار الدولي لإعداد التقارير المالية رقم ٦).

٦. حوكمة المخاطر وإدارة المخاطر المالية

إن أهداف وسياسات وإجراءات حوكمة المخاطر وإدارة المخاطر المالية للمجموعة تتوافق مع تلك الأهداف والسياسات والإجراءات التي تم الإفصاح عنها في البيانات المالية الموحدة المدققة للمجموعة المدققة كما في وللسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠٢٣.

بنك دبي التجاري ش.م.ع.

إيضاحات حول البيانات المالية المرحلية الموجزة الموحدة للمجموعة
للفترة التسعة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠٢٤ (غير مدققة)

٧. النقد والأرصدة لدى المصرف المركزي

٢٠٢٣ ديسمبر ٣١	٢٠٢٤ سبتمبر ٣٠
ألف درهم	ألف درهم
(مدققة)	(غير مدققة)
٨٤١,٩٦٥	٨٦٩,٠١٢
١٢,٥٦٧,٦٣٧	١٣,١٥٧,١٤١
١,٦٠٠,٠٠٠	٢,١٠٠,٠٠٠
١٥,٠٠٩,٦٠٢	١٦,١٢٦,١٥٣

النقد في الصندوق
الأرصدة لدى مصرف الإمارات العربية المتحدة المركزي
- الاحتياطي القانوني والودائع الأخرى
- شهادات إيداع متداولة

يتم تصنيف النقد والأرصدة لدى المصرف المركزي ضمن المرحلة الأولى بحسب تصنيفات المعيار رقم ٩ من المعايير الدولية لإعداد التقارير المالية. وعلى جميع الأحوال هذه مخاطر انتمانية منخفضة ولم يكن هناك خسائر انتمانية متوقعة وعليه لم يتم الاعتراف بأي مخصصات.

٨. المستحق من البنوك، بالصافي

٢٠٢٣ ديسمبر ٣١	٢٠٢٤ سبتمبر ٣٠
ألف درهم	ألف درهم
(مدققة)	(غير مدققة)
١,٤٢١,٦٠٦	١,١٣١,٨٨٣
٢٨٥,٧٠٨	٧٢٦,٧٩٥
٢,٠٦٧,١٣٩	٢,٢٩٥,٦٠٨
٣,٧٧٤,٤٥٣	٤,١٥٤,٢٨٦
(١,٧٤٤)	(٢,٢٤٦)
٣,٧٧٢,٧٠٩	٤,١٥٢,٠٤٠
٣١,٩٦٣	١٠٧,٩٢٠
٣,٧٤٠,٧٤٦	٤,٠٤٤,١٢٠
٣,٧٧٢,٧٠٩	٤,١٥٢,٠٤٠

الحسابات الجارية والودائع تحت الطلب
الإيداعات قصيرة الأجل وتحت الطلب
القرفوس للبنوك
إجمالي المستحق من البنوك
نافقاً: خسائر الائتمان المتوقعة
صافي المستحق من البنوك

داخل دولة الإمارات العربية المتحدة
خارج دولة الإمارات العربية المتحدة

يتم تصنيف المستحق من البنوك ضمن المرحلة الأولى.

بنك دبي التجاري ش.م.ع.

إيضاحات حول البيانات المالية المرحلية الموجزة الموحدة للمجموعة
لفترات التسعة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠٢٤ (غير مدققة)

٩. القروض والتسليفات والتمويل الإسلامي، بالصافي

تتألف محفظة القروض والتسليفات والتمويل الإسلامي مما يلي:

٢٠٢٣ ديسمبر ٣١ ألف درهم (مدققة)	٢٠٢٤ سبتمبر ٣٠ ألف درهم (غير مدققة)
٦,٧٦٢,٥٧٥	٥,٨٠٤,٤٧٤
٦٢,٥٠٣,١٠٨	٧٠,٩٧١,٤٥١
٣,٦٧٦,٢٣٨	٣,١٣٥,٣٥٥
٣,٤٢٦,٦٤٥	٣,٥١٢,٥٦١
<u>٧٦,٣٦٨,٥٦٦</u>	<u>٨٣,٤٢٣,٨٤١</u>

بالنسبة المطفأة
القروض والتسليفات
سحوبات على المكتشوف
قرض لأجل
تسليفات مقابل اعتمادات مستندية وإيصالات أمانة
كمبليات مخصومة
إجمالي القروض والتسليفات

٥,٠٥٢,٦٢٦	٦,٥٤٦,٥٠٨
٦,٧١٧,٠٦٤	٦,٧٤٨,٨٦٢
٧٣٥,٨٠٨	٥٥٣,٨٠٤
<u>١٢,٥٥٥,٤٩٨</u>	<u>١٣,٨٤٩,١٧٤</u>
٨٨,٨٧٤,٠٦٤	٩٧,٢٧٣,٠١٥
(٥,٥٦٠,٧٥٨)	(٥,٥٢٦,٥٢٣)
<u>٨٣,٣١٣,٣٠٦</u>	<u>٩١,٧٤٦,٤٩٢</u>

التمويل الإسلامي
المرابحة والتورق
الإجارة
أخرى
إجمالي التمويل الإسلامي
إجمالي القروض والتسليفات والتمويل الإسلامي
نافقاً: خسائر الائتمان المتوقعة
القروض والتسليفات والتمويل الإسلامي، بالصافي

فيما يلي تحليل للتوزيع المراحل لإجمالي القيمة الدفترية وخسائر الائتمان المتوقعة بها بحسب المعيار رقم ٩ من معايير التقارير المالية الدولية :

الإجمالي
ألف درهم

المرحلة الثالثة
ألف درهم

المرحلة الثانية
ألف درهم

المرحلة الأولى
ألف درهم

في ٣٠ سبتمبر ٢٠٢٤ (غير
مدقة)

إجمالي القروض والتسليفات
والتمويل الإسلامي
نافقاً: خسائر الائتمان المتوقعة
القروض والتسليفات والتمويل
الإسلامي، بالصافي

٩٧,٢٧٣,٠١٥	٥,٨٦٤,٢١٨	٩,٥٥٤,٥١٤	٨١,٨٥٤,٢٨٣
(٥,٥٢٦,٥٢٣)	(٤,٢٢٠,١٦٦)	(٨٧٨,٢٣٨)	(٤٢٨,١١٩)
<u>٩١,٧٤٦,٤٩٢</u>	<u>١,٦٤٤,٠٥٢</u>	<u>٨,٦٧٦,٢٧٦</u>	<u>٨١,٤٢٦,١٦٤</u>

في ٣١ ديسمبر ٢٠٢٣ (مدقة)

إجمالي القروض والتسليفات
والتمويل الإسلامي
نافقاً: خسائر الائتمان المتوقعة
القروض والتسليفات والتمويل
الإسلامي، بالصافي

٨٨,٨٧٤,٠٦٤	٦,٧١٥,٧٠٦	٨,٣٢٥,٧٥٦	٧٣,٨٣٢,٦٠٢
(٥,٥٦٠,٧٥٨)	(٤,٣٩٠,٣٩٢)	(٧٣٤,٤٧٤)	(٤٣٥,٨٩٢)
<u>٨٣,٣١٣,٣٠٦</u>	<u>٢,٣٢٥,٣١٤</u>	<u>٧,٥٩١,٢٨٢</u>	<u>٧٣,٣٩٦,٧١٠</u>

بنك دبي التجاري ش.م.ع.

إيضاحات حول البيانات المالية المرحلية الموجزة الموحدة للمجموعة
للفترة التسعة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠٢٤ (غير مدققة)

٩. القروض والتسليفات والتمويل الإسلامي، بالصافي (تابع)

فيما يلي ترکیز القروض والتسليفات والتمويل الإسلامي حسب القطاع:

٢٠٢٣ ديسمبر ٣١ ألف درهم (مدققة)	٢٠٢٤ سبتمبر ٣٠ ألف درهم (غير مدققة)	التجارة والأعمال
٦,٧٦٧,٣٣٩	٨,٦٧٣,٣٩٥	التصنيع
٥,٨٦٠,٥٣٧	٤,٩٠٦,٣٦٢	الإنشاءات
١٨,٣٩٤,٠٥٨	١٨,٢٨١,٢٨٠	العقارات
٩,٥٧٣,٨٦٧	١٠,٠٨٧,٠٥٩	التجارة
٢,٧٧١,٣٨٩	٣,٣٠٧,٦٢٣	المواصلات والتخزين
٦,٢٩٠,٧٦٥	٦,٦٣٤,٥٤٣	الخدمات
٢,٧٨٢,٥٠٠	٢,٧٩٧,٤٣٥	الضيافة
٥٢,٤٤٠,٤٥٥	٥٤,٦٨٧,٦٩٧	إجمالي التجارة والأعمال
٨,٦٨٨,٥٤٩	٨,٥٢١,٢٣١	الأنشطة المالية وأنشطة التأمين
٢,٦٥١,٥٠٤	٤,٠٢٧,٧٠٨	الهيئات الحكومية
١٢,٣٥٦,٨٢٨	١٥,١٠٤,٠٧٣	الشخصية - رهن عقاري
٤,٩٥٠,٥٢١	٥,٢٤٨,٢٩٨	الشخصية - نظمية
١,٤٩٥,٢٩٣	١,١٢٦,٧٤٨	القروض الفردية للأعمال
٦,٢٩٠,٩١٤	٨,٥٥٧,٢٦٠	أخرى
٨٨,٨٧٤,٠٦٤	٩٧,٢٧٣,٠١٥	إجمالي القروض والتسليفات والتمويل الإسلامي
(٥,٥٦٠,٧٥٨)	(٥,٥٢٦,٥٢٣)	ناتجاً: خسائر الائتمان المتوقعة
٨٣,٣١٣,٣٠٦	٩١,٧٤٦,٤٩٢	القروض والتسليفات والتمويل الإسلامي، بالصافي

فيما يلي تحليل التغيرات في مخصصات خسائر الائتمان المتوقعة:

٢٠٢٣ سبتمبر ٣٠ ألف درهم (غير مدققة)	٢٠٢٤ سبتمبر ٣٠ ألف درهم (غير مدققة)	مخصصات الخسائر الإنتمانية المتوقعة في بداية الفترة
٤,٨٩٩,٦٢١	٥,٥٦٠,٧٥٨	صافي مخصصات انخفاض القيمة
٧٢٦,٢١٠	٩١٠,٤٥١	الفوائد / الأرباح غير المعترف بها
٤٤٥,٢٢٣	٤٣٥,٨٧٩	المبالغ المسترددة / المعكوسات
(٤٦,٥٥١)	(٤٥,٤٠١)	المبالغ التي تم شطبها
(٦٤٩,٠٥٩)	(١,٣٣٥,١٦٤)	مخصصات خسائر الائتمان المتوقعة في نهاية الفترة
٥,٣٧٥,٤٤٤	٥,٥٢٦,٥٢٣	

بنك دبي التجاري ش.م.ع.

إيضاحات حول البيانات المالية المرحلية الموجزة الموحدة للمجموعة
لفترات التسعة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠٢٤ (غير مدققة)

٩. القروض والتسليفات والتمويل الإسلامي، بالصافي (تابع)

احتياطي انخفاض القيمة وفقاً لتجيئات مصرف الإمارات العربية المتحدة المركزي

أصدر مصرف الإمارات العربية المتحدة المركزي توجيهاته المتعلقة بالمعايير رقم ٩ من المعايير الدولية لإعداد التقارير المالية الذي يتناول التحديات المختلفة الخاصة بالتطبيق والتأثيرات العملية على البنوك نتيجة لتطبيق المعيار رقم ٩ من المعايير الدولية لإعداد التقارير المالية لدولة الإمارات العربية المتحدة ("التجيئات"). وفقاً للبند رقم ٤-٦ من التوجيهات، فإن المطابقة بين المخصص العام والخاص بموجب التعميم رقم ٢٠١٠/٢٨ لمصرف الإمارات العربية المتحدة المركزي والمعيار رقم ٩ من المعايير الدولية لإعداد التقارير المالية، على النحو التالي:

٢٠٢٣ ديسمبر ٣١	٢٠٢٤ سبتمبر ٣٠
ألف درهم	ألف درهم
(مدققة)	(غير مدققة)
١,٣٣٢,٠٦٦	١,٤٦٤,٠٧٩
١,٣٤٥,٤٨٩	١,٤٨٤,٦١٥
-	-

مخصصات انخفاض القيمة: العامة

مخصصات عامة بموجب التعميم رقم ٢٠١٠/٢٨ الصادر من مصرف الإمارات العربية المتحدة المركزي ناقصاً: مخصصات المرحلة الأولى والثانية بحسب المعيار رقم ٩ من المعايير الدولية لإعداد التقارير المالية مخصص عام محول إلى احتياطي خسائر انخفاض القيمة*

مخصصات انخفاض القيمة: خاصة

مخصصات محددة بموجب التعميم رقم ٢٠١٠/٢٨ الصادر من المصرف المركزي لدولة الإمارات العربية المتحدة ناقصاً: مخصصات المرحلة الثالثة بحسب المعيار رقم ٩ من المعايير الدولية لإعداد التقارير المالية المخصصات المحددة المحولة إلى احتياطي خسائر انخفاض القيمة* إجمالي المخصصات المحولة إلى احتياطي خسائر انخفاض القيمة

*في حال زيادة المخصصات بحسب المعيار رقم ٩ من المعايير الدولية لإعداد التقارير المالية عن المخصصات بحسب المصرف المركزي لدولة الإمارات العربية المتحدة، لا يتطلب تحويل أي مبالغ إلى احتياطي انخفاض القيمة.

بنك دبي التجاري ش.م.ع.

إيضاحات حول البيانات المالية المرحلية الموجزة الموحدة للمجموعة
للفترة التسعة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠٢٤ (غير مدققة)

١. الأوراق المالية الاستثمارية، بالصافي

٣٠ سبتمبر ٢٠٢٤ (غير مدققة)

محفظ بها بالقيمة العادلة من خلال الأرباح أو
الخسائر:

سندات دين غير حكومية ذات سعر ثابت
أدوات حقوق ملكية غير مدرجة

محفظ بها بالقيمة العادلة من خلال الدخل
الشامل الآخر:

أدوات حقوق ملكية مدرجة

أدوات حقوق ملكية ومحفظ غير مدرجة

سندات دين ذات سعر ثابت

- حكومية

- أخرى

سندات دين غير حكومية ذات سعر متغير

محفظ بها بالتكلفة المطفأة:

سندات دين ذات سعر ثابت

- حكومية

- أخرى

ناقصاً: الخسائر الائتمانية المتوقعة للسندات
المحفظ بها بالتكلفة المطفأة

٣١ ديسمبر ٢٠٢٣ (مدقة)

محفظ بها بالقيمة العادلة من خلال الأرباح أو
الخسائر:

سندات دين غير حكومية ذات سعر ثابت
أدوات حقوق ملكية غير مدرجة

محفظ بها بالقيمة العادلة من خلال الدخل
الشامل الآخر:

أدوات حقوق ملكية مدرجة

أدوات حقوق ملكية ومحفظ غير مدرجة

سندات دين ذات سعر ثابت

- حكومية

- أخرى

سندات دين غير حكومية ذات سعر متغير

محفظ بها بالتكلفة المطفأة:

سندات دين ذات سعر ثابت

- حكومية

- أخرى

ناقصاً: الخسائر الائتمانية المتوقعة للسندات
المحفظ بها بالتكلفة المطفأة

الإجمالي ألف درهم	دولية ألف درهم	دول مجلس التعاون الخليجي ألف درهم	الإمارات العربية المتحدة ألف درهم
٣٢,٨١٣	١١,٦٢٨	-	٢١,١٨٥
١٦٨,٤٥٠	١٦٨,٤٥٠	-	-
<u>٢٠١,٢٦٣</u>	<u>١٨٠,٠٧٨</u>	-	<u>٢١,١٨٥</u>

٥١,٠٣٤	-	-	٥١,٠٣٤
١١٥,٤٢٣	٢,٦٦١	-	١١٢,٧٦٢
<u>٣,٨٥٧,٤٦٨</u>	<u>١,٠٣٦,٢٧٨</u>	<u>٦٣٦,٣١٠</u>	<u>٢,١٨٤,٨٨٠</u>
<u>٢,٩٢٥,١٦٩</u>	<u>١,٦٠٩,٣٢٢</u>	<u>٣١٣,٩١٤</u>	<u>١,٠٠١,٩٣٣</u>
-	-	-	-
<u>٦,٩٤٩,٠٩٤</u>	<u>٢,٦٤٨,٢٦١</u>	<u>٩٥٠,٢٢٤</u>	<u>٣,٣٥٠,٦٠٩</u>

٧,٥٦٩,٣٩٥	٧٤٨,٥٧٦	٤٦٦,٥٤٠	٦,٣٥٤,٢٧٩
٨٢٩,٢٧٨	٥٩١,٨٢٨	٣٦,٧٢٨	٢٠٠,٧٢٢
<u>٨,٣٩٨,٦٧٣</u>	<u>١,٣٤٠,٤٠٤</u>	<u>٥٠٣,٢٦٨</u>	<u>٦,٥٥٥,٠٠١</u>
<u>١٥,٥٤٩,٠٣٠</u>	<u>٤,١٦٨,٧٤٣</u>	<u>١,٤٥٣,٤٩٢</u>	<u>٩,٩٢٦,٧٩٥</u>
(٧١)			
<u>١٥,٥٤٨,٩٥٩</u>			

الإجمالي ألف درهم	دولية ألف درهم	دول مجلس التعاون الخليجي ألف درهم	الإمارات العربية المتحدة ألف درهم
-	-	-	-
١٦١,٧١٧	١٦١,٧١٧	-	-
<u>١٦١,٧١٧</u>	<u>١٦١,٧١٧</u>	-	-

٥٢,٩٩١	-	-	٥٢,٩٩١
١١٨,٨٧٢	٣,٠٧٥	-	١١٥,٧٩٧
<u>٣,٤٦٠,٠٤٩</u>	<u>٩١٣,٥٣٤</u>	<u>٥٥٦,٩٦</u>	<u>١,٩٩٠,٤١٩</u>
<u>٢,٩٥٣,٩٦٨</u>	<u>١,٨١٤,٦٩١</u>	<u>٣٠٤,١٩٥</u>	<u>٨٣٥,٠٨٢</u>
<u>١٦٥,٤٩٦</u>	<u>٣٦,٧١٥</u>	-	<u>١٢٨,٧٨١</u>
<u>٦,٧٥١,٣٧٦</u>	<u>٢,٧٦٨,٠١٥</u>	<u>٨٦٠,٢٩١</u>	<u>٣,١٢٣,٠٧٠</u>

٧,١٩٢,٣٢٠	٥٥٢,٣٨١	٥٥٢,١١٩	٦,٠٨٧,٨٢٠
٩٩٣,٤٤٤	٧١٢,٤٦٤	٣٦,٠٧٧	٢٤٤,٩٠٣
<u>٨,١٨٥,٧٦٤</u>	<u>١,٢٦٤,٨٤٥</u>	<u>٥٨٨,١٩٦</u>	<u>٦,٣٣٢,٧٢٣</u>
<u>١٥,٠٩٨,٨٥٧</u>	<u>٤,١٩٤,٥٧٧</u>	<u>١,٤٤٨,٤٨٧</u>	<u>٩,٤٥٥,٧٩٣</u>
(١٢٨)			
<u>١٥,٠٩٨,٧٢٩</u>			

بنك دبي التجاري ش.م.ع.

إيضاحات حول البيانات المالية المرحلية الموجزة الموحدة للمجموعة
للفترة التسعة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠٢٤ (غير مدققة)

١٠. الأوراق المالية الاستثمارية، بالصافي (تابع)

تتضمن الإستثمارات في الأوراق المالية ذات السعر الثابت والمتغير المحافظ بها بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر والمحفظ بها بالتكلفة المطफأة مبلغ ٥,٣ مليار درهم (٣١ ديسمبر ٢٠٢٣: ٥,٣ مليار درهم) مرهون بموجب اتفاقيات إعادة الشراء مع البنوك ضمن القروض قصيرة ومتوسطة الأجل.

١١. الموجودات الأخرى، بالصافي

٢٠٢٣ ديسمبر ٣١ ألف درهم (مدققة)	٢٠٢٤ سبتمبر ٣٠ ألف درهم (غير مدققة)	فوائد مدينة نэм مدينة و مدفوعات مقدماً ممتلكات تم الاستحواذ عليها أثناء تسوية ديون - محتفظ بها للبيع، بالصافي
٧٥٠,٦٠١	٧٠٦,٥٥٧	
٢٧٨,١٧١	٥٨٥,٥٢٣	
١,٣٥٤,٧٠٠	٧٣٩,٥٠٨	
<hr/> ٢,٣٨٣,٤٧٢	<hr/> ٢,٠٣١,٥٨٨	

كما في ٣٠ سبتمبر ٢٠٢٤، تم تصنيف ٧٦٢,٣ مليون درهم (٣١ ديسمبر ٢٠٢٣: ٧٢٩,٣ مليون درهم) ضمن المرحلة ١ و ١٠٧,٣ مليون درهم (٣١ ديسمبر ٢٠٢٣: ١٠٢,٥ مليون درهم) ضمن المرحلة ٢.

تم الحصول على الممتلكات التي تم الاستحواذ عليها لتسوية الديون من أجل إنهاء القرض.

١٢. ودائع العملاء والودائع الإسلامية للعملاء

٢٠٢٣ ديسمبر ٣١ ألف درهم (مدققة)	٢٠٢٤ سبتمبر ٣٠ ألف درهم (غير مدققة)	ودائع العملاء حسابات جارية وتحت الطلب حسابات إدخار ودائع لأجل
٣٦,٣٥٦,٨٥١	٤٠,٦٥٨,٠١٤	
٣,٤٧٦,١١٥	٣,٤٥٦,٣٣٣	
٣٤,٠٩٥,٩٨٧	٣٨,٤٨٤,٤٥٢	
<hr/> ٧٣,٩٢٨,٩٥٣	<hr/> ٨٢,٥٩٨,٧٩٩	

٢٠٢٣ ٣٥٩,٢٢٩	٢٠٢٤ ٣,٧٧١,٠٢٦	الودائع الإسلامية للعملاء حسابات جارية وتحت الطلب حسابات إدخار مضاربه ودائع استثمارية ووكلة
٥٨٩,٩١٦	٥٧٠,٧٥٤	
١٠,٤٠٩,٠٤٧	١١,٧٤١,٦٤٦	
١٤,٣٥٨,١٩٢	١٦,٠٨٣,٤٢٦	
<hr/> ٨٨,٢٨٧,١٤٥	<hr/> ٩٨,٦٨٢,٢٢٥	

إجمالي ودائع العملاء والودائع الإسلامية للعملاء		
٩,٨	٦,٧	تحفظ المجموعة باحتياطي مخاطر الاستثمار والذي يمثل جزءاً من حصة المودعين في الأرباح المخصصة كاحتياطي بمبلغ ٩,٨ مليون درهم (٣١ ديسمبر ٢٠٢٣: ٦,٧ مليون درهم).

بنك دبي التجاري ش.م.ع.

إيضاحات حول البيانات المالية المرحلية الموجزة الموحدة للمجموعة
لفترة التسعة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠٢٤ (غير مدققة)

١٣. سندات وقروض متوسطة الأجل

٣٠ سبتمبر ٢٠٢٤ ألف درهم (غير مدققة)	غيرات غير نقدية ألف درهم	غيرات في التدفقات النقدية ألف درهم	٣١ ديسمبر ٢٠٢٣ ألف درهم (مدققة)	ايضاح	القرض الجماعي إتفاقيات إعادة الشراء - ٣ - إتفاقيات إعادة الشراء - ٤ - إتفاقيات إعادة الشراء - ٥ - سندات متوسطة الأجل الإجمالي
-	٦١٧	(٦٢٤,٤١٠)	٦٢٣,٧٩٣	١-١٣	القرض الجماعي
١,١٣٥,٧٢١	-	-	١,١٣٥,٧٢١	٢-١٣	إتفاقيات إعادة الشراء - ٣ -
٩١٧,٤٥٩	-	-	٩١٧,٤٥٩	٢-١٣	إتفاقيات إعادة الشراء - ٤ -
٩١٦,٥٠٨	-	-	٩١٦,٥٠٨	٢-١٣	إتفاقيات إعادة الشراء - ٥ -
٢,١١١,٩٧٥	-	-	٢,١١١,٩٧٥	٣-١٣	سندات متوسطة الأجل
٥,٠٨١,٦٦٣	٦١٧	(٦٢٤,٤١٠)	٥,٧٠٥,٤٥٦		الإجمالي
٣٠ سبتمبر ٢٠٢٣ ألف درهم (غير مدققة)	غيرات غير نقدية ألف درهم	غيرات في التدفقات النقدية ألف درهم	٣١ ديسمبر ٢٠٢٢ ألف درهم (مدققة)		القرض الجماعي
٦٢٣,٥٤٨	٧٢٥	-	٦٢٢,٨٢٣	١-١٣	القرض الجماعي
١,١٣٥,٧٢١	-	-	١,١٣٥,٧٢١	٢-١٣	إتفاقيات إعادة الشراء - ٣ -
٩١٧,٤٥٩	-	٩١٧,٤٥٩	-	٢-١٣	إتفاقيات إعادة الشراء - ٤ -
٩١٦,٥٠٨	-	٩١٦,٥٠٨	-	٢-١٣	إتفاقيات إعادة الشراء - ٥ -
٢,١١١,٩٧٥	-	١,٨٣٦,٥٠٠	٢٧٥,٤٧٥	٣-١٣	سندات متوسطة الأجل
٥,٧٠٥,٢١١	٧٢٥	٣,٦٧٠,٤٦٧	٢,٠٣٤,٠١٩		الإجمالي

١-١٣ القرض الجماعي

في أغسطس ٢٠١٩، أبرمت المجموعة اتفاقية قرض مشترك تبلغ قيمته ١٧٠ مليون دولار أمريكي (٦٢٤,٤ مليون درهم) لمدة استحقاق تبلغ ٥ سنوات مع وجود خيار تجديد القرض على أساس نصف سنوي وتنتهي فترة استحقاقه التعاقدية في أغسطس ٢٠٢٤. تم إنهاء هذا القرض في فبراير ٢٠٢٤.

٢-١٣ اتفاقيات إعادة شراء

دخلت المجموعة في عدة معاملات إعادة شراء للحصول على تمويل مقابل بيع سندات دين. فيما يلي تفاصيل معاملات إعادة الشراء:

النوع	النوع	النوع	النوع	النوع	النوع
النوع	النوع	النوع	النوع	النوع	النوع
النوع	النوع	النوع	النوع	النوع	النوع
النوع	النوع	النوع	النوع	النوع	النوع

في ٣٠ سبتمبر ٢٠٢٤، بلغت القيمة العادلة لسندات الدين المرهونة مقابل اتفاقيات إعادة الشراء مع البنوك ما مقداره ٣,٤٩٦,٤ مليون درهم (٩٥١,٩ مليون دولار أمريكي) (٣١ ديسمبر ٢٠٢٣: ٣,٧٦٨,٤ مليون درهم (١,٠٢٦,٠ مليون دولار أمريكي)).

٣-١٣ سندات متوسطة الأجل

النوع	النوع	النوع	النوع	النوع	النوع
النوع	النوع	النوع	النوع	النوع	النوع
النوع	النوع	النوع	النوع	النوع	النوع
النوع	النوع	النوع	النوع	النوع	النوع

بنك دبي التجاري ش.م.ع.

إيضاحات حول البيانات المالية المرحلية الموجزة الموحدة للمجموعة
لفترة التسعة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠٢٤ (غير مدققة)

١٣. سندات وقروض متوسطة الأجل (تابع)

٣-١٣ سندات متوسطة الأجل (تابع)
في أكتوبر ٢٠٢٤، أصدر بنك دبي التجاري سندات تقليدية غير مضمونة بقيمة ٥٠٠ مليون دولار أمريكي (١,٨٣٦,٥ مليون درهم إماراتي) لمدة ٥ سنوات، بسعر فائدة ثابت يبلغ ٤,٨٦٤٪ سنويًا، وتستحق في ١٠ أكتوبر ٢٠٢٩.

١٤. المطلوبات الأخرى

٣١ ديسمبر ٢٠٢٣	٣٠ سبتمبر ٢٠٢٤	فوائد دائنة مستحقة
ألف درهم	ألف درهم	مكافأة نهاية الخدمة للموظفين
(مدققة)	(غير مدققة)	ذمم دائنة
١,٠١٥,٤٨٢	١,١٨٥,٩٥٢	مصرفوفات مستحقة
٤٨,٥٢٢	٤٦,٤٥١	شيكات إدارية
٦٩٢,٩٢٢	٨٠٨,٧٥٤	دخل رسوم غير مكتسبة وحسابات دائنة برسم التحصيل
٢٤٤,٧٩١	١٩٠,٥٩٨	مخصصات خسائر انخفاض القيمة للضمانات المالية
٥٦٥,١١٧	٥١٨,٤٧٧	والترمات القروض
٤٢,٢٢٤	٥٠,٢٢٤	الضريبة المستحقة
٢٠٤,٨٦١	١٧٥,٩٤١	
-	٢١٨,٢٨١	
<u>٢,٨١٣,٩١٩</u>	<u>٣,١٩٤,٦٧٨</u>	

١٥. حقوق الملكية

١-١٥ رأس المال

يتألف رأس المال المصدر والمدفوع بالكامل كما في ٣٠ سبتمبر ٢٠٢٤ من ٢,٩٨٥,١٩١,٩٤٩ سهم عادي قيمة كل سهم ١ درهم (٣١ ديسمبر ٢٠٢٣: ٢,٩٨٥,١٩١,٩٤٩؛ ٢٠٢٣ سهم قيمة كل سهم ١ درهم). إن التغير في عدد الأسهم خلال الفترة / السنة هو كالتالي:

٣١ ديسمبر ٢٠٢٣	٣٠ سبتمبر ٢٠٢٤	كما في بداية الفترة / السنة
(مدققة)	(غير مدققة)	أسهم المنحة المصدرة خلال الفترة / السنة
٢,٨٠٢,٧٣٣,٩٦٨	٢,٩٨٥,١٩١,٩٤٩	كما في نهاية الفترة / السنة
١٨٢,٤٥٧,٩٨١	-	
<u>٢,٩٨٥,١٩١,٩٤٩</u>	<u>٢,٩٨٥,١٩١,٩٤٩</u>	

في اجتماع الجمعية العمومية السنوي للمساهمين المنعقد في ٦ مارس ٢٠٢٤، وافق المساهمون على توزيع أرباح نقدية بقيمة ٤٤٣٨,٠٠ درهم للسهم الواحد للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠٢٣ (٢٠٢٣: ٢٦٠٥,٠٠ درهم للسهم الواحد).

٢-١٥ سندات رأس المال الشق الأول

في ٢١ أكتوبر ٢٠٢٠ أصدرت المجموعة سندات رأس المال من الشق الأول بقيمة ٦٠٠ مليون دولار أمريكي (٢,٢٠٣,٨ مليون درهم) وبسعر فائدة سنوي مقداره ٦٪ إن هذه السندات غير قابلة للاستدعاء لمدة ٦ سنوات و هي مدرجة في بورونكست دبلن و ناسداك دبي.

سندات رأس المال من الشق الأول هي سندات دائنة ثانوية غير مضمونة. تحفظ المجموعة الحق عدم سداد أي عائد بناء على تقديرها الخاص. لا يحق لحامل تلك السندات المطالبة بالعائد، ولا يعود اختيار البنك عدم سداد العائد حالة من حالات العجز عن السداد.

تمت المعالجة المحاسبية لهذه السندات وفقاً لمعايير المحاسبة الدولي رقم ٣٢ "عرض الأدوات المالية". بحسب هذا المعيار إن هذه السندات تصنف كأداة حقوق ملكية وأن الفوائد التي تدفع على هذه السندات تحتسب كخصم من الأرباح المستبقة، كما ان المعالجة المحاسبية لتکلفة قيد هذه السندات تحتسب كخصم من حقوق الملكية. إن هذه التکاليف هي تکاليف إضافية مرتبطة مباشرة بقيد يخص حقوق الملكية وإلا كان من الممكن تجنبها.

بنك دبي التجاري ش.م.ع.

إيضاحات حول البيانات المالية المرحلية الموجزة الموحدة للمجموعة
للفترة التسعة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠٢٤ (غير مدققة)

١٦. الدخل التشغيلي الآخر

فترة التسعة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠٢٣	ألف درهم (غير مدققة)	فترة الثلاثة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠٢٣	ألف درهم (غير مدققة)	صافي الأرباح من صرف العملات الأجنبية والأدوات المشنقة
٢٣٣,٩٦٠	٢٣٩,٢٨٣	٨٠,٦٦٣	٧٩,٢٠٢	صافي الأرباح من الإستثمارات بالقيمة العادلة من خلال الأرباح أو الخسائر
٤٩	٤,٥٥٠	٩٦٧	٢,٨٩٥	صافي الأرباح من بيع استثمارات في سندات دين بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر
-	٩٥١	-	-	دخل توزيعات أرباح دخل آخر، صافي
٨,٠٠٥	٨,٠٠٥	١,٧٥٤	١,٧٥٤	
٩٩,٤٤١	٢١٢,٧٥٨	٢٢,٠٠٨	١٥٠,١٤٦	
٣٤١,٤٥٥	٤٦٥,٥٤٧	١٠٥,٣٩٢	٢٣٣,٩٩٧	

١٧. المصاريف التشغيلية

فترة التسعة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠٢٣	ألف درهم (غير مدققة)	فترة الثلاثة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠٢٣	ألف درهم (غير مدققة)	الإستهلاك والإطفاء المصاريف العامة والإدارية مصاريف الموظفين
٣٥,٥٧٩	٤١,١٨٣	١٢,٨٨٣	١٥,٧٠٤	
٣١٨,٨٩٦	٤٠٥,٥٥٢	١٠٨,٨٣٢	١٥٦,٢٨٣	
٥٢٦,٨٢٢	٥٧١,٣٤٢	١٧٩,٨٢٢	٢٠١,٩٠٩	
٨٨١,٢٩٧	١,٠١٧,٥٧٧	٣٠١,٥٣٧	٣٧٣,٨٩٦	

١٨. صافي مخصصات خسائر انخفاض القيمة

فترة التسعة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠٢٣	ألف درهم (غير مدققة)	فترة الثلاثة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠٢٣	ألف درهم (غير مدققة)	صافي مخصصات خسائر انخفاض القيمة / (المعكوسات) من المستحق من البنوك الأوراق المالية الاستثمارية القروض والتسليفات والتمويل الإسلامي الموجودات الأخرى مخصصات خسائر انخفاض القيمة للضمانات المالية والتزمات القروض مستردات من القروض والتسليفات والتمويل الإسلامي صافي مخصصات خسائر انخفاض القيمة للفترة
٦٧٣	٥٠٢	(٤٧٥)	٣٦٠	
٣٦٢	١١	(٣)	٢٢	
٧٢٦,٢١٠	٩١٠,٤٥١	٢٢٨,٤٨٣	٣٤٩,٥٣٥	
١٥١,٥١٦	٢٨,١١٤	٣٥,٢٣٦	٨,٩٠٣	
١٠٠,٥٣٤	(٢٨,٩٢٠)	٥,١١٠	(٣٥,٥٢٩)	
(٨٠,١٤٣)	(٢١٣,٥٢٧)	(٢٥,٤٤١)	(٩٧,٧٤٨)	
٨٩٩,١٥٢	٦٩٦,٦٣١	٢٤٢,٩١٠	٢٢٥,٥٤٣	

بنك دبي التجاري ش.م.ع.

إيضاحات حول البيانات المالية المرحلية الموجزة الموحدة للمجموعة
لفترة التسعة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠٢٤ (غير مدققة)

١٩. الربح الأساسي والمخفض للسهم

يتم احتساب الربح الأساسي للسهم من خلال قسمة الأرباح الصافية للمجموعة (التي يتم إدخال مزيد من التعديل عليها فيما يتعلق بمصروفات الفائدة وتكلفة القيد على سندات رأس المال الشق الأول) على المتوسط المرجح لعدد الأسهم العادي المصدرة والبالغ ٢,٩٨٥,١٩١,٩٤٩ سهماً (٣٠ سبتمبر ٢٠٢٣: ٢,٩٨٥,١٩١,٩٤٩) بعد تعديل أسهم المنحة.

فترة التسعة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠٢٤		فترة الثلاثة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠٢٣		صافي أرباح الفترة
ألف درهم	(غير مدققة)	ألف درهم	(غير مدققة)	خصم: الفائدة على سندات رأس المال الشق الأول
١,٩٣٥,٥٧٢	٢,٢٣١,٢٤٠	٧١٠,٠٨٣	٧٧٨,٧٩٦	صافي أرباح الفترة
(٦٦,١١٤)	(٦٦,١١٤)	-	-	خصم: الفائدة على سندات رأس المال الشق الأول
١,٨٦٩,٤٥٨	٢,١٦٥,١٢٦	٧١٠,٠٨٣	٧٧٨,٧٩٦	صافي الربح المعدل للفترة
٢,٩٨٥,١٩٢	٢,٩٨٥,١٩٢	٢,٩٨٥,١٩٢	٢,٩٨٥,١٩٢	المتوسط المرجح لعدد الأسهم العادي المصدرة (ألف سهم)
٠,٦٣	٠,٧٣	٠,٢٤	٠,٢٦	الأرباح المعدلة للسهم (درهم)

إن الربح المخفض للسهم لفترة التسعة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠٢٤ و ٣٠ سبتمبر ٢٠٢٣ يساوي الربح الأساسي للسهم حيث لم يكن هناك إصدار أي أدوات مالية يجبأخذها بالاعتبار من شأنها التأثير على احتساب الربح المخفض للسهم.

٢٠. النقد وما يعادله

يتألف النقد وما يعادله المدرج ضمن بيان التدفقات النقدية المرحلي الموجز الموحد للمجموعة من المبالغ التالية في بيان المركز المالي المرحلي الموجز الموحد للمجموعة. قامت المجموعة بإعادة تصنيف النقد وما يعادله لفترات المقارنة.

٣٠ سبتمبر ٢٠٢٣	٣٠ سبتمبر ٢٠٢٤	نقد في الصندوق الاحتياطيات القانونية والودائع الأخرى شهادات إيداع متداولة لدى مصرف الإمارات العربية المتحدة المركزي المستحق من البنوك
ألف درهم (غير مدققة)	ألف درهم (غير مدققة)	
٨٨١,٣٤٧	٨٦٩,٠١٢	
١٢,٨٩٣,٥٨٢	١٣,١٥٧,١٤١	
١,٥٥٠,٠٠٠	٢,١٠٠,٠٠٠	
٢,٨٥١,٥٧٧	٤,١٥٤,٢٨٦	
١٨,١٧٦,٥٠٦	٢٠,٢٨٠,٤٣٩	
(١,٣٠٠,٠٠٠)	(٢,٠٠٠,٠٠٠)	
(١,٧٩١,٤٦١)	(٢,٤٤٢,٥٢٨)	
١٥,٠٨٥,٠٤٥	١٥,٨٣٧,٩١١	

بنك دبي التجاري ش.م.ع.

إيضاحات حول البيانات المالية المرحلية الموجزة الموحدة للمجموعة
للفترة التسعة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠٢٤ (غير مدققة)

٢١. المطلوبات الطارئة والالتزامات الغير مسحوبة

تمثل المطلوبات الطارئة التزامات انتتمانية بمنح اعتمادات مستندية وضمانات وهي مصممة لتأدية احتياجات عملاء المجموعة تجاه الأطراف الأخرى. وتمثل الالتزامات غير المسحوبة قيمة التزامات المجموعة بخصوص التسهيلات الانتتمانية المعتمدة وغير المسحوبة. وتمثل المطلوبات الطارئة المبنية أدناه الحد الأقصى للخسارة المحاسبية التي قد يتم الاعتراف بها في تاريخ التقرير في حالة إخاق الأطراف الأخرى تماماً في الوفاء بالالتزاماتها وفقاً لما هو متعاقد عليه.

٢٠٢٣ ديسمبر ٣١ ألف درهم (مدققة)	٢٠٢٤ سبتمبر ٣٠ ألف درهم (غير مدققة)	المطلوبات الطارئة:
٣,٠٣٢,٧٢٥	٢,٣١٧,٦٧٦	اعتمادات مستندية
١٦,٨٠١,١٨١	١٩,٣٨٤,٩٠٧	خطابات الضمان
١٩,٨٣٣,٩٠٦	٢١,٧٠٢,٥٨٣	إجمالي المطلوبات الطارئة
٢٧,٠٣٧,١٤٤	٢٦,٣٨٧,٣٥٠	الالتزامات منح تسهيلات انتتمانية غير مسحوبة
٢٤٥,٧٦٦	٢١٤,٠٢٣	الالتزامات المصاريف الرأسالية
٤٦,١٧١	٤٥,١٠١	الالتزامات للاستثمارات المستقبلية في حقوق الملكية الخاصة
٤٧,١٦٢,٩٨٧	٤٨,٣٤٩,٠٥٧	إجمالي المطلوبات الطارئة والالتزامات الانتتمانية الغير مسحوبة

خلال دورة الأعمال الطبيعية، تم رفع بعض القضايا القانونية بواسطة البنك أو على البنك. غير أنه بناءً على تقييم الإدارة لا يوجد تأثير مادي على النتائج المالية للبنك لأي من هذه القضايا.

يلتزم البنك بجميع القوانين ذات العلاقة والتي تحكم أعماله ولا يوجد لدى البنك علم بأية غرامات أو عقوبات مادية تستحق الإفصاح عنها في البيانات المالية.

٤٢. التحليل القطاعي

تستخدم المجموعة قطاعات الأعمال لعرض المعلومات حول قطاعاتها استناداً إلى هيكل الإدارة وإعداد التقارير الداخلية لدى المجموعة، والتي يتم مراجعتها بصورة منتظمة من قبل اللجنة التنفيذية من أجل تخصيص الموارد لقطاعات وتقدير أداؤها.

تدفع وستسلم قطاعات الأعمال فوائد إلى ومن الخزينة المركزية لتعكس توزيعات تكاليف التمويل. يتم تحويل الفائدة أودفعها إلى قطاعات الأعمال والفروع لتطابق مع التمويل على أسعار تحويل الأموال التي تساوي تقريباً تكلفة التمويل.

تم تغيير عرض التقارير القطاعية للسنة المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠٢٣ لتنسق مع عرض الفترة الحالية.

قطاعات الأعمال

تشتمل على القروض والتسهيلات الانتتمانية الأخرى والودائع ومنتجات التمويل التجاري وحلول التجارة الإلكترونية لعملاء البنك من المؤسسات (متضمنة المؤسسات الحكومية).

تشتمل على القروض وتمويل رأس المال العامل والتمويل التجاري ومنتجات الودائع إلى العملاء من الشركات الكبيرة (متوسطة وصغيرة الحجم).

تشتمل على حسابات جارية وحسابات إدخار سهلة الاستخدام وحسابات ذات سعر ثابت وقروض شخصية وتسهيلات سحب على المكشوف وتمويل سيارات ومنتجات رهن وتسهيلات قروض وتسهيلات انتتمانية أخرى إلى العملاء من الأفراد. ويشمل أيضاً وحدة الالتزامات على مستوى المؤسسة التي تخدم عملاء قطاع الجملة والشركات الصغيرة من غير المفترضين.

يتولى هذا القطاع ترتيبات ومعاملات إدارة الميزانية العمومية بالإضافة إلى إدارة المحفظة الاستثمارية الخاصة بالمجموعة والتعاملات في الأدوات المشتقة لغرض المتاجرة وإدارة المخاطر.

الأعمال المصرافية المؤسسية

الأعمال المصرافية للشركات

الأعمال المصرافية للأفراد

التجارة والأعمال الأخرى

القطاعات الجغرافية

تعمل المجموعة في منطقة جغرافية واحدة وهي دولة الإمارات العربية المتحدة.

بنك دبي التجاري ش.م.ع.

إيضاحات حول البيانات المالية المرحلية الموجزة الموحدة للمجموعة
لفترة التسعة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠٢٤ (غير مدققة)

٢٢. التحليل القطاعي (تابع)

الإجمالي	الأعمال المصرفية والأعمال الأخرى	التجارة للأفراد	الأعمال المصرفية للشركات	الأعمال المصرفية المؤسسية	٣٠ سبتمبر ٢٠٢٤ (غير مدققة)
ألف درهم	ألف درهم	ألف درهم	ألف درهم	ألف درهم	الموجودات المطلوبات
١٤٠,٢١٧,١١٧	٣٤,٧٤٥,١٦٥	٢٠,٢١٦,١٠٠	٤٤,١٢٠,٥٦٦	٤١,١٣٥,٢٨٦	٣٠ سبتمبر ٢٠٢٤ (غير مدققة)
١٢٣,٤٤٤,٩٠٧	١٢,٤٨٨,٨٨٦	٤١,١٤٢,١٨٨	٢٠,٦٧٣,٠٥٠	٤٩,١٤٠,٧٨٣	المطلوبات
١٢٨,٩٨٧,٤٩١	٣١,٨١٥,٩٠٨	١٧,١٨٨,٩٤٨	٤٣,٣٨٧,٧٨٢	٣٦,٥٩٤,٨٥٣	٣١ ديسمبر ٢٠٢٣ (مدقة)
١١٣,٢٠٦,١٣٤	١٣,٥١١,٠٧٠	٣٥,٠٨٧,٩٢٣	١٧,٠٧٥,١٦٣	٤٧,٥٣١,٩٧٨	الموجودات المطلوبات
٢,٨٤٩,٣٠٠	١١٢,٩٤٠	١,١٠٦,٤٩٤	٩٣٧,٤١٧	٦٩٢,٤٤٩	صافي دخل القوائد و صافي الدخل من التمويل الإسلامي
١,٣١٥,٠٣٣	٢٢٥,١٠٧	٤٩٩,٠٣٧	٢٨١,٧٥٢	٣٠٩,١٣٧	الدخل من غير القوائد والدخل الآخر
٤,١٦٤,٣٣٣	٣٣٨,٠٤٧	١,٦٠٥,٥٣١	١,٢١٩,١٦٩	١,٠٠١,٥٨٦	إجمالي الدخل التشغيلي
١,٠١٧,٥٧٧	١,٧٣٠	٥٧٥,٩٢١	٢٣٧,٣٢٨	٢٠٢,٥٩٨	المصاريف / (الإيرادات) التشغيلية
٦٩٦,٦٣١	٢٩,٢٣٧	٦٦,٣٤٦	٥١٩,١٥٧	٨١,٨٩١	صافي مخصصات خسائر انخفاض القيمة
١,٧١٤,٢٠٨	٣٠,٩٦٧	٦٤٢,٢٦٧	٧٥٦,٤٨٥	٢٨٤,٤٨٩	صافي أرباح الفترة قبل ضريبة الدخل
٢,٤٥٠,١٢٥	٣٠٧,٠٨٠	٩٦٣,٢٦٤	٤٦٢,٦٨٤	٧١٧,٠٩٧	ضريبة الدخل
٢١٨,٨٨٥	٢٧,٦٠١	٨٥,٩٧٩	٤١,٢٩٨	٦٤,٠٠٧	صافي أرباح الفترة
٢,٢٣١,٤٤٠	٢٧٩,٤٧٩	٨٧٧,٢٨٥	٤٢١,٣٨٦	٦٥٣,٠٩٠	
٢,٦٥٣,٥٣٤	٣١٦,٩٣٩	٩٥١,٢١٤	٨٣٥,٩٦٣	٥٤٩,٤١٨	٣٠ سبتمبر ٢٠٢٣ (غير مدققة)
١,٠٦٢,٤٨٧	٩٨,٣٦٠	٣٩٨,١٢٠	٢٧٢,٤٨٠	٢٩٣,٥٢٧	صافي دخل القوائد و صافي الدخل من التمويل الإسلامي
٣,٧١٦,٠٢١	٤١٥,٢٩٩	١,٣٤٩,٣٣٤	١,١٠٨,٤٤٣	٨٤٢,٩٤٥	الدخل من غير القوائد والدخل الآخر
٨٨١,٢٩٧	٣٩,٩٦٦	٤٧٩,٣٦١	٢٠٣,٦٩٧	١٥٨,٢٧٣	إجمالي الدخل التشغيلي
٨٩٩,١٥٢	١١٩,٨٥٢	٦,٠٢٣	٥٠٧,٢٩٣	٢٦٥,٩٨٤	المصاريف التشغيلية
١,٧٨٠,٤٤٩	١٥٩,٨١٨	٤٨٥,٣٨٤	٧١٠,٩٩٠	٤٢٤,٢٥٧	صافي مخصصات خسائر انخفاض القيمة
١,٩٣٥,٥٧٢	٢٥٥,٤٨١	٨٦٣,٩٥٠	٣٩٧,٤٥٣	٤١٨,٦٨٨	صافي أرباح الفترة قبل ضريبة الدخل
-	-	-	-	-	ضريبة الدخل
١,٩٣٥,٥٧٢	٢٥٥,٤٨١	٨٦٣,٩٥٠	٣٩٧,٤٥٣	٤١٨,٦٨٨	صافي أرباح الفترة

بنك دبي التجاري ش.م.ع.

إيضاحات حول البيانات المالية المرحلية الموجزة الموحدة للمجموعة
للفترة التسعة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠٢٤ (غير مدققة)

٢٢. التحليل القطاعي (تابع)

فيما يلي تحليل لإجمالي الدخل التشغيلي لكل قطاع ما بين الدخل من الأطراف الخارجية والدخل ما بين القطاعات:

ما بين القطاعات		الأطراف الخارجية		
٣٠ سبتمبر ٢٠٢٣	٣٠ سبتمبر ٢٠٢٤	٣٠ سبتمبر ٢٠٢٣	٣٠ سبتمبر ٢٠٢٤	
ألف درهم (غير مدققة)	ألف درهم (غير مدققة)	ألف درهم (غير مدققة)	ألف درهم (غير مدققة)	
٣٦١,٩٥٨	٢٧٥,٠٢١	٤٨٠,٩٨٧	٧٢٦,٥٦٥	الأعمال المصرفية المؤسسية
(١,٠٧٢,٩١٦)	(١,٢٧٤,٢٩٧)	٢,١٨١,٣٥٩	٢,٤٩٣,٤٦٦	الأعمال المصرفية للشركات
٦٩١,٤٧٧	٧٨٥,٦٦٦	٦٥٧,٨٥٧	٨١٩,٨٦٥	الأعمال المصرفية للأفراد
١٩,٤٨١	٢١٣,٦١٠	٣٩٥,٨١٨	١٢٤,٤٣٧	التجارة والأعمال الأخرى
-	-	٣,٧١٦,٠٢١	٤,١٦٤,٣٣٣	إجمالي الدخل التشغيلي

٢٣. الموجودات والمطلوبات المالية

١-٢٣. ترتيب الموجودات والمطلوبات المالية

يوضح الجدول أدناه ترتيب المجموعة للموجودات والمطلوبات المالية:

إجمالي القيمة الدقترية	القيمة العادلة من خلال الدخل الشامل	التكلفة المطفأة	القيمة العادلة من خلال الأرباح أو الخسائر الآخر	
ألف درهم	ألف درهم	ألف درهم	ألف درهم	
١٦,١٢٦,١٥٣	١٦,١٢٦,١٥٣	-	-	٣٠ سبتمبر ٢٠٢٤ (غير مدققة)
٤,١٥٢,٠٤٠	٤,١٥٢,٠٤٠	-	-	النقد والأرصدة لدى المصرف المركزي
٩١,٧٤٦,٤٩٢	٩١,٧٤٦,٤٩٢	-	-	المستحق من البنك، بالصافي
١٥,٥٤٨,٩٥٩	٨,٣٩٨,٦٠٢	٦,٩٤٩,٠٩٤	٢٠١,٢٦٣	القروض والتسليفات والتمويل الإسلامي، بالصافي
٩,١٢٩,٥٣٩	٩,١٢٩,٥٣٩	-	-	الأوراق المالية الاستثمارية، بالصافي
٥٨٣,١٧٣	-	-	٥٨٣,١٧٣	قيولاً بنكية
٩٦٥,٩٨٨	٩٦٥,٩٨٨	-	-	القيمة السوقية الموجبة للأدوات المشتقة
١٣٨,٢٥٢,٣٤٤	١٣٠,٥١٨,٨١٤	٦,٩٤٩,٠٩٤	٧٨٤,٤٣٦	الموجودات الأخرى، بالصافي
إجمالي الموجودات المالية				
٦,٨٤٠,٢١٩	٦,٨٤٠,٢١٩	-	-	المستحق للبنك
٩٨,٦٨٢,٢٢٥	٩٨,٦٨٢,٢٢٥	-	-	ودائع العملاء والودائع الإسلامية للعملاء
٥,٠٨١,٦٦٣	٥,٠٨١,٦٦٣	-	-	سندات وقروض متوسطة الأجل
٩,١٢٩,٥٣٩	٩,١٢٩,٥٣٩	-	-	مستحقات متعلقة بقيولاً بنكية
٥١٦,٥٨٣	-	-	٥١٦,٥٨٣	القيمة السوقية السالبة للأدوات المشتقة
٣,١٤٤,٤٥٤	٣,١٤٤,٤٥٤	-	-	المطلوبات الأخرى
١٢٣,٣٩٤,٦٨٣	١٢٢,٨٧٨,١٠٠	-	٥١٦,٥٨٣	إجمالي المطلوبات المالية

بنك دبي التجاري ش.م.ع.

إيضاحات حول البيانات المالية المرحلية الموجزة الموحدة للمجموعة
للفترة التسعة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠٢٤ (غير مدققة)

٢٣ الموجودات والمطلوبات المالية (تابع)

٢٣

١-٢٢ تصنیف الموجودات والمطلوبات المالية (تابع)

القيمة العادلة من خلال الأرباح أو الخسائر ألف درهم	القيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر ألف درهم	التكلفة المطفأة ألف درهم	إجمالي القيمة الدقترية ألف درهم
-	-	١٥,٠٠٩,٦٠٢	١٥,٠٠٩,٦٠٢
-	-	٣,٧٧٢,٧٠٩	٣,٧٧٢,٧٠٩
-	-	٨٣,٣١٣,٣٠٦	٨٣,٣١٣,٣٠٦
١٦١,٧١٧	٦,٧٥١,٣٧٦	٨,١٨٥,٦٣٦	١٥,٠٩٨,٧٢٩
-	-	٧,٩٣١,٥١٨	٧,٩٣١,٥١٨
٦٩٧,٨٧٢	-	-	٦٩٧,٨٧٢
-	-	٨٦٥,٠٧٤	٨٦٥,٠٧٤
٨٥٩,٥٨٩	٦,٧٥١,٣٧٦	١١٩,٠٧٧,٨٤٥	١٢٦,٦٨٨,٨١٠
١٣ ديسمبر ٢٠٢٣ (مدقة)			١٣ ديسمبر ٢٠٢٣ (مدقة)
النقد والأرصدة لدى المصرف المركزي المستحق من البنوك، بالصافي القروض والتسليفات والتمويل الإسلامي، بالصافي الأوراق المالية الاستثمارية، بالصافي قبولاً بنكية			القيمة السوقية الموجبة للأدوات المشتقة
الموجودات الأخرى، بالصافي إجمالي الموجودات المالية			الموجودات المالية
المستحق للبنوك ودائع العملاء والمدائع الإسلامية للعملاء سندات وقروض متوسطة الأجل مستحقات متعلقة بالقبولاً البنكية القيمة السوقية السالبة للأدوات المشتقة المطلوبات الأخرى			إجمالي المطلوبات المالية

٢-٢٣ قياس القيمة العادلة – النظام المترافق لقيمة العادلة

يبين الجدول أدناه تصنیف القيمة العادلة للموجودات والمطلوبات المالية المصنفة ضمن مستويات مختلفة من التسلسل الهرمي لقيمة العادلة:

تم تعريف مستويات التسلسل الهرمي لقيمة العادلة كالتالي:

المستوى ١: سعر السوق المدرج (غير المعدل) في سوق نشطه لأداة مطابقة. تعتبر الأداة المالية أنها مدرجة في سوق نشطه إذا كانت الأسعار المدرجة متاحة بسهولة وبصورة منتظمة من بورصة أو تاجر أو وسيط أو نشاط أو مجموعة أو خدمة تسعير أو هيئة تنظيمية وتمثل هذه الأسعار المعاملات السوقية الفعلية المتركرة بصورة منتظمة وفقاً لشروط السوق الاعتيادية.

المستوى ٢: أساليب التقييم بناءً على المدخلات الملحوظة، سواء بصورة مباشرة (كالأسعار) أو بصورة غير مباشرة (المشتقة من الأسعار). تشتمل هذه الفئة على الأدوات التي يتم تقييمها باستخدام: أسعار مدرجة في أسواق نشطة لأدوات مماثلة أو الأسعار المدرجة لأدوات نموذجية أو أساليب تقييم أخرى بحيث تكون جميع المدخلات الملحوظة مستقاة بصورة مباشرة أو غير مباشرة من بيانات السوق.

المستوى ٣: أساليب التقييم باستخدام مدخلات هامة غير ملحوظة. تشتمل هذه الفئة على الأدوات التي يتم تقييمها باستخدام أساليب تقييم تشتمل على مدخلات غير ملحوظة بحيث يكون للمدخلات غير الملحوظة أثراً كبيراً في تقييم الأداة. تشتمل هذه الفئة على أدوات يتم تقييمها بناءً على الأسعار المدرجة لأدوات مماثلة بحيث تكون التسويات أو الافتراضات الهامة غير ملحوظة وضرورية لبيان الفروق بين الأدوات.

ما عدا الموجودات والمطلوبات المالية المبينة في الجدول أدناه، فإن القيمة العادلة للموجودات والمطلوبات المالية لا تختلف بشكل جوهري عن قيمتها الدفترية.

بنك دبي التجاري ش.م.ع.

إيضاحات حول البيانات المالية المرحلية الموجزة الموحدة للمجموعة
لفترة التسعة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠٢٤ (غير مدققة)

٢٣. الموجودات والمطلوبات المالية (تابع)

٢-٢٢. قياس القيمة العادلة – النظام المترافق لقيمة العادلة (تابع)

الاستثمارات	٣٠ سبتمبر ٢٠٢٤ (غير مدققة)	ال المستوى ١	ال المستوى ٢	ال المستوى ٣	إجمالي القيمة العادلة
		ألف درهم	ألف درهم	ألف درهم	ألف درهم
أدوات حقوق ملكية ومحافظة		٥١,٠٣٤	١١٢,٧٦٢	١٧١,١١١	٣٣٤,٩٠٧
الأوراق المالية ذات المعدلات الثابتة والمتغيرة		٥,٩٨٨,٦٩٧	٨٢٦,٧٥٣	-	٦,٨١٥,٤٥٠
القيمة السوقية الموجبة للعقود الآجلة لصرف العملات الأجنبية والمشتقات الأخرى		-	٥٨٣,١٢٤	٥٨٣,١٢٤	٥٨٣,١٢٤
بالقيمة العادلة من خلال الأرباح أو الخسائر		-	٤٩	-	٤٩
محفظتها كأداة تحوط لقيمة العادلة		-	-	-	(٥١٥,٣٧٩)
القيمة السوقية السالبة للعقود الآجلة لصرف العملات الأجنبية والمشتقات الأخرى		-	-	-	(١,٢٠٤)
بالقيمة العادلة من خلال الأرباح أو الخسائر		-	-	-	٧,٢١٦,٩٤٧
محفظتها كأداة تحوط لقيمة العادلة		٦,٠٣٩,٧٣١	١,٠٠٦,١٠٥	١٧١,١١١	

٣١. ديسمبر ٢٠٢٣ (مدقة)

الاستثمارات	٣١ ديسمبر ٢٠٢٣ (مدقة)	ال المستوى ١	ال المستوى ٢	ال المستوى ٣	إجمالي القيمة العادلة
		ألف درهم	ألف درهم	ألف درهم	ألف درهم
أدوات حقوق ملكية ومحافظة		٥٢,٩٩١	١١٥,٧٩٧	١٦٤,٧٩٢	٣٣٣,٥٨٠
الأوراق المالية ذات المعدلات الثابتة والمتغيرة		٥,٦٤٩,٧١٢	٩٢٩,٨٠١	-	٦,٥٧٩,٥١٣
القيمة السوقية الموجبة للعقود الآجلة لصرف العملات الأجنبية والمشتقات الأخرى		-	٦٩٧,٦٥٠	-	٦٩٧,٦٥٠
بالقيمة العادلة من خلال الأرباح أو الخسائر		-	٢٢٢	-	٢٢٢
محفظتها كأداة تحوط لقيمة العادلة		-	-	-	(٦٣١,٤٧٣)
القيمة السوقية السالبة للعقود الآجلة لصرف العملات الأجنبية والمشتقات الأخرى		-	-	-	(٣,٢٣٤)
بالقيمة العادلة من خلال الأرباح أو الخسائر		٥,٧٠٢,٧٠٣	١,١٠٨,٧٦٣	١٦٤,٧٩٢	٦,٩٧٦,٢٥٨

إن القيمة الدفترية للموجودات والمطلوبات المالية (غير مسجلة بالقيمة العادلة) لا تختلف بشكل كبير عن قيمتها العادلة.

خلال الفترة، لم يكن هناك أية تحويلات فيما بين المستوى ١ والمستوى ٢ والمستوى ٣ من مستويات التسلسل الهرمي لقيمة العادلة المبينة أعلاه. علاوة على ذلك، لم يكن هناك أية تغيرات في أساليب التقييم المستخدمة فيما يتعلق بتنقييم الأدوات المالية خلال الفترة الحالية أو السابقة.

بنك دبي التجاري ش.م.ع.

إيضاحات حول البيانات المالية المرحلية الموجزة الموحدة للمجموعة
للفترة التسعة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠٢٤ (غير مدققة)

المعاملات والأرصدة مع الأطراف ذات العلاقة

٢٤

كما في ٣٠ سبتمبر ٢٠٢٤ و ٣١ ديسمبر ٢٠٢٣، تمتلك مؤسسة دبي للاستثمارات الحكومية ٢٠٪ من رأس مال البنك، إن مؤسسة دبي للاستثمارات الحكومية مملوكة بالكامل لحكومة دبي ("الحكومة"). تطبق المجموعة الإفلاع الوارد في معيار المحاسبة الدولي رقم ٢٤ "الإفصاح عن الأطراف ذات العلاقة" والذي يسمح بتقديم إيضاحات مختصرة عن الأطراف ذات العلاقة فيما يتعلق بالمعاملات مع الأطراف ذات العلاقة بالحكومة.

تدخل المجموعة في سياق الأعمال الإعتيادية في معاملات مع مساهمي الأغلبية وأعضاء مجلس الإدارة وكبار موظفي الإدارة لدى المجموعة وشركائهم ذات العلاقة. يتم اعتماد شرط هذه المعاملات من قبل مجلس إدارة المجموعة. تتم المعاملات مع هذه الأطراف ذات العلاقة بنفس الشروط إلى حد كبير، بما في ذلك أسعار الفائدة والضمانات، كتلك السائدة في نفس الوقت بالنسبة للمعاملات المماثلة مع العملاء والأطراف الخارجية.

أطراف أخرى ذات علاقة	أطراف حكومية ذات علاقة	أعضاء مجلس الإدارة وموظفي الإدارة الرئيسيين	المستحق من البنك القرض والتسليفات والتمويل الإسلامي الاستثمار في الأوراق المالية، بالصافي القروبات البنكية اعتمادات مستندية ضمانات
٣١ سبتمبر ٢٠٢٣	٣٠ سبتمبر ٢٠٢٤	٣١ سبتمبر ٢٠٢٣	٣٠ سبتمبر ٢٠٢٤
٢٠٢٣	٢٠٢٤	٢٠٢٣	٢٠٢٤
ألف درهم (مقدمة) (غير مدققة)	ألف درهم (مقدمة) (غير مدققة)	ألف درهم (مقدمة) (غير مدققة)	ألف درهم (مقدمة) (غير مدققة)
-	-	٧٣,٤٦٠	-
٢,١٧٤,٤٤٨	١,٢٣٨,٧١٥	١,٠٧٣,٨٠٠	٣٣٩,٦١٦
-	-	٥٥١,٣٣١	٥٦٤,٥٧٨
٤٠,٩٨٧	٢٤٩,١٦٩	٢٧,٦١٥	-
٢١١,٠٦٢	٢٠١,٩٦٩	٥,٠٨٢	١
١٢٣,٩٦٦	٤٣,٦٢٤	١٤٨,٦٧٤	١٧٩,٨٥٧
٢٨٤,١٦٧	١٢٠,٦٦٩	١,٢١٣,١٦١	٨٧٠,٣٢٠
-	-	٤٦,٧٨٨	٢٦,٥٥٦
١,٠٦٢,٦٠٢	١,٣٢١,١١٤	٣,٩٢٨,٠٦٢	٥,٦٣٩,٢٠٢
			١١٢,٣٦٥
			١٧٧,٠٦٢

٣٠ سبتمبر ٢٠٢٣	٣٠ سبتمبر ٢٠٢٤	٣٠ سبتمبر ٢٠٢٣	٣٠ سبتمبر ٢٠٢٤	دخل الفوائد والعمولات
ألف درهم (غير مدققة)	مصروفات الفوائد			
١٢٣,٠٢٩	١٠٢,٥٣٨	٥٥,٨٧٠	٣٤,١٧٨	٥,٩٢٣
١٠,٩٠٩	٤٣,٥٦٢	١٤٣,٥٨٦	١٩٣,٠٢٩	٤,٢٩٤
٦,٦٥٣	٦,٦٥٣	-	-	٢,٤٤٢
				توزيعات أرباح مستلمة من شركة زميلة

إن كبار موظفي الإدارة هم الأشخاص الذين تكون لهم السلطة والمسؤولية للتخطيط والتوجيه والرقابة على أنشطة المجموعة سواءً بطريقة مباشرة أو غير مباشرة ويشمل ذلك أي عضو من أعضاء مجلس إدارة المجموعة (سواءً كان تنفيذياً أو غير ذلك).

تمثل الأطراف الأخرى ذات العلاقة المساهمين الرئيسيين والأطراف ذات العلاقة بأعضاء مجلس الإدارة وموظفي الإدارة العليا.

بلغت الأتعاب المدفوعة لأعضاء مجلس الإدارة لقاء حضورهم لاجتماعات اللجان المنبثقة عن المجلس خلال فترة التسعة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠٢٤: ٢,٣ مليون درهم (٣١ ديسمبر ٢٠٢٣: ٢,٠ مليون درهم).

بلغت مكافأة أعضاء مجلس الإدارة المدفوعة خلال الفترة ٢٣,٠ مليون درهم (٣١ ديسمبر ٢٠٢٣: ٢٣,٠ مليون درهم).

٣٠ سبتمبر ٢٠٢٣	٣٠ سبتمبر ٢٠٢٤
ألف درهم (غير مدققة)	ألف درهم (غير مدققة)
١٧,٩٩٩	٢١,٦٦٦
٩٩٥	٨٨٣
٢٠,٠١٤	٦٨,٦٤٧

امتيازات موظفي الإدارة الرئيسيين
الرواتب
امتيازات نهاية الخدمة
امتيازات أخرى

بنك دبي التجاري ش.م.ع.

إيضاحات حول البيانات المالية المرحلية الموجزة الموحدة للمجموعة
لقرة التسعة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠٢٤ (غير مدققة)

٢٥. كفاية رأس المال

يقوم مصرف الإمارات العربية المتحدة المركزي بالإشراف على المجموعة على أساس موحد ولذلك يتلقى معلومات حول كفاية رأس المال ويحدد متطلبات رأس المال للمجموعة ككل. اعتباراً من عام ٢٠١٧ ، يتم احتساب رأس المال على مستوى المجموعة باستخدام إطار بازل ٣ للجنة بازل للرقابة المصرفية ("الجنة بازل")، بعد تطبيق التعديلات التي يقدمها مصرف الإمارات العربية المتحدة المركزي مع مراعاة المصلحة الوطنية. يتالف إطار بازل ٣ ، شأنه شأن بازل ٢ ، من ثلاث "ركائز": الحد الأدنى لمتطلبات رأس المال ، وعملية المراجعة الرقابية وانضباط السوق.

ينقسم رأس المال النظامي للمجموعة إلى ثلاثة فئات رئيسية وهي الشق الأول لحقوق الملكية العادية وسندات الشق الأول الإضافية والشق الثاني، اعتماداً على خصائصها.

- رأس مال حقوق الملكية العادية الشق الأول ويمثل الفئة الأولى جودة من رأس المال ، يشتمل على رأس المال ، والاحتياطي القانوني والاحتياطيات الأخرى واحتياطيات القيمة العادلة والأرباح المستبقة، بعد خصم الموجودات غير الملموسة والتعديلات النظامية الأخرى المتعلقة بالبنود المدرجة في حقوق المساهمين و لكن يتم التعامل معها بصورة مختلفة لأغراض خاصة بكفاية رأس المال حسب التوجيهات المقترحة من قبل مصرف الإمارات العربية المتحدة المركزي.
- يشتمل الشق الأول الإضافي من رأس المال على أدوات رأس المال للأسماء غير العادية.
- الشق الثاني لرأس المال، يشتمل على احتياطيات جماعية والتي يجب أن لا تتجاوز ١,٢٥٪ من إجمالي الموجودات الائتمانية المرجحة بالمخاطر.

يلخص الجدول التالي مكونات رأس المال النظامي والنسب المئوية للمجموعة بحسب تعليمات بازل ٣ والمطابقة لجميع المتطلبات الخارجية المتعلقة برأس المال.

وفقاً لأحكام المصرف المركزي بشأن بازل ٣، يبلغ رأس المال المطلوب كما في ٣٠ سبتمبر ٢٠٢٤ ما نسبته ١٣٪ ويشمل المصد الرأسمالي التحوطي بنسبة ٢,٥٪. كما قامت المجموعة بتطبيق المعايير الصادرة بموجب التعليم المؤرخ في ١٢ نوفمبر ٢٠٢٠ و ٣٠ ديسمبر ٢٠٢٢ والتي تحتوي على إرشادات إضافية بخصوص مخاطر الائتمان، مخاطر السوق، المخاطر التشغيلية واستثمارات حقوق الملكية في صناديق الاستثمار، المخاطر الائتمانية للطرف المقابل وتعديل القيمة الائتمانية، وتدعم المعايير تطبيق "المتطلبات العائنة لكافية رأس المال" (تعليم رقم ٢٠١٧/٥٢).

بنك دبي التجاري ش.م.ع.

إيضاحات حول البيانات المالية المرحلية الموجزة الموحدة للمجموعة
للفترة التسعة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠٢٤ (غير مدققة)

٢٥. كفاية رأس المال (تابع)

٢٠٢٣ ديسمبر ٣١	٢٠٢٤ سبتمبر ٣٠	رأس مال حقوق الملكية العادية الشق الأول
ألف درهم (مدققة)	ألف درهم (غير مدققة)	رأس المال
٢,٩٨٥,١٩٢	٢,٩٨٥,١٩٢	الاحتياطي القانوني والنظامي
١,٤٩٢,٥٩٦	١,٤٩٢,٥٩٦	الاحتياطي العام والاحتياطيات الأخرى
١,٣٦٦,٦٦٣	١,٣٦٦,٦٦٣	الأرباح المستبقة
٦,٩٦٠,٦٠٣	٩,٠٩٣,٦١٢	الدخل الشامل الآخر المتراكم
(٥٥٠,٣٥٤)	(٣٨٧,٦٠٠)	الترتيبات الانتقالية بموجب المعايير الدولية لإعداد التقارير المالية
١٠٨,٤٢٥	٨٨,٨٨٣	
١٢,٣٦٣,١٢٥	١٤,٦٣٩,٣٤٦	الخصومات والتعديلات النظامية
(١٥٩,٩٠٣)	(٢٦٠,٠٦٦)	إجمالي رأس مال حقوق الملكية العادية الشق الأول
١٢,٢٠٣,٢٢٢	١٤,٣٧٩,٢٨٠	
٢,٢٠٣,٨٠٠	٢,٢٠٣,٨٠٠	سندات رأس المال الشق الأول الإضافية
١٤,٤٠٧,٠٢٢	١٦,٥٨٣,٠٨٠	الشق الأول من رأس المال
١,١١٠,٠٥٥	١,٢٢٠,٠٦٦	الشق الثاني من رأس المال
١,١١٠,٠٥٥	١,٢٢٠,٠٦٦	المخصص العام المؤهل
١٥,٥١٧,٠٧٧	١٧,٨٠٣,١٤٦	الشق الثاني من رأس المال
٨٨,٨٠٤,٣٧١	٩٧,٦٠٥,٢٧٣	الموجودات المرجحة للمخاطر
١,٠٣٨,٣٨٥	١,٠٩١,٤٥٢	مخاطر الائتمان
٧,٤٥٨,٢١٧	٨,٨٣٢,٥٧١	مخاطر السوق
٩٧,٣٠٠,٩٧٣	١٠٧,٥٣٠,٢٩٦	المخاطر التشغيلية
١٤,٨١٪	١٥,٤٢٪	الموجودات المرجحة للمخاطر
١,١٤٪	١,١٣٪	
١٥,٩٥٪	١٦,٥٦٪	
		نسبة كفاية رأس المال- الشق الأول
		نسبة كفاية رأس المال- الشق الثاني
		نسبة كفاية رأس المال

٢٦. أرقام المقارنة

تم إعادة تصنيف بعض أرقام المقارنة لتوافق مع العرض المتبع في هذه البيانات المالية المرحلية الموجزة الموحدة للمجموعة، وليس لها تأثيراً جوهرياً.